

Andrei Marga le propune profesorilor să renunțe la grevă

Ministrul Educației Naționale, Andrei Marga, a adresat ieri un apel profesorilor de școli și universități să renunțe la greva generală anunțată să aibă loc marți. Marga a spus că majoritatea

revendicărilor salariaților din învățământ vor fi rezolvate până în 1 decembrie prin intrarea în vigoare a unor reglementări existente deja. Ministrul Educației a mai declarat că, de la 1 ianuarie, va intra în vigoare o nouă lege

a salariaților din sectorul bugetar care va consacra "o creștere semnificativă" a salariilor din învățământ. Sindicatele din învățământul universitar și preuniversitar au inițiat procedura de declanșare a grevei generale, acuzând

lipsa banilor pentru dotări și salariile scăzute. Ministrul Marga a declarat ieri că a primit confirmarea primului ministru că bugetul pe anul 1999 va aloca fonduri substanțial mărite învățământului. (C.C.)

Ofertă specială
de abonamente
ADEVĂRUL
de Cluj
PREȚUL RĂMÎNE
NESCHIMBAT
13.000
lei/lună
Abonați-vă ACUM!

ADEVĂRUL

de Cluj

ziar independent

ANUL IX NR. 2417
ISSN 1220-3203

LUNI
26 OCTOMBRIE 1998
12 PAGINI 1.000 LEI

<http://www.dntcj.ro/adevarul>

În pagina 6:
Oncică I-a
uns
președinte
pe Ioan Maja
"FC"U" -
Olimpia Satu
Mare 1-0 (0-0)

Dă-i 'nainte, Laszlo Tökes!

ILIE ȚALIAN

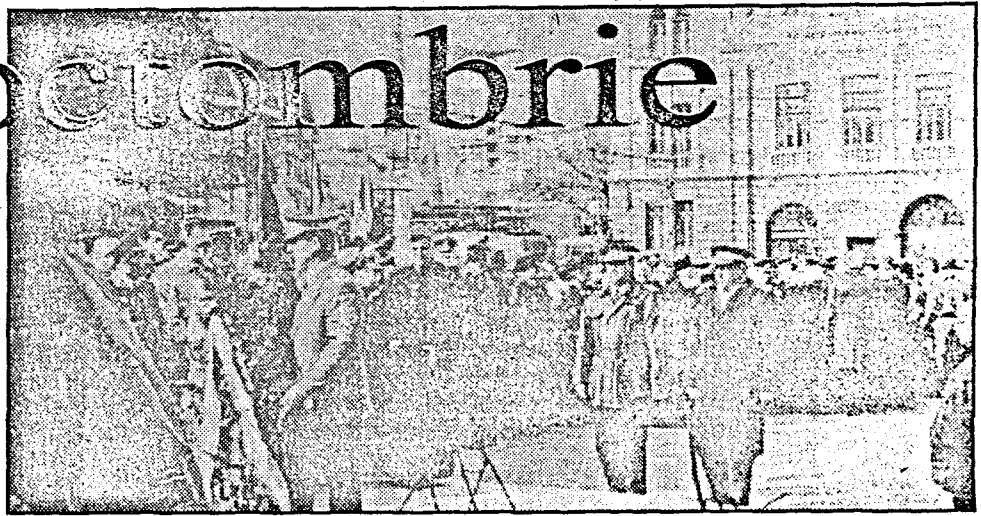
Primită cu seriozitate de unii, doar mimată de alții, acceptarea participării la guvernare a UDMR, într-o coaliție cu două partide naționale "istorice", luptătoare pentru înfăptuirea statului național unitar român, n-a adus nici un folos actualei puteri. Nu numai că s-a complicat și mai mult "algoritmii", dar nici mult sperata îmbunătățire a imaginii externe nu s-a produs. Dar mult mai grav este că cele două guverne de după 1996 au risipit o cantitate enormă de energie pentru a ajunge la o înțelegere realistă cu UDMR - energie care nu s-a regăsit materializată în participarea efectivă a UDMR la rezolvarea problemelor țării. Practic, luni la rând UDMR a blocat discutarea cu seriozitate a unor probleme fundamentale ale României de azi. S-a arătat preocupată UDMR de reformă - economică, financiară, socială, morală etc? Nu singura obsesie udemeristă este autonomia minorității maghiare, până la desprinderea de statul român. Cam așa sunau și directivele lansate de la Moscova de Komintern către PCR în perioada interbelică, către un PCR condus și compus aproape în totalitate din alogenii.

Pe măsură ce partidele "naționale" românești cedau tot mai mult în fața UDMR, aceasta își mărea pretențiile - până când și cei mai mici dintre politicienii români - ca și alți cetățeni de bună credință - și-au dat seama că între UDMR și România există o incompatibilitate vădită. Frunții CDR, ai PNȚCD și PNL, domici să parvină la putere cu orice preț, pe ultima sută de metri a vieții lor, s-au văzut împinși în corzi, obligați să bătăiească justificări care nu mai conving pe nimeni, nici măcar pe membrii propriilor partide. Așa s-a ajuns ca, după monolitismul perioadei lui Coposu - lider care nu fusese confruntat cu exacerbarea șovinismului și iredentismului UDMR și, ca atare, i-s-ar putea ierta parte din gafele pe care le-a făcut când a acceptat logodna PNȚCD - UDMR -, actualmente să fie nevoie să se curețe grul de neghină; așa s-a ajuns la situația în care "grupul de la Brașov", cu primul ministru Radu Vasile în frunte, se arată public obligat să țină seama nu numai de interesele generale ale țării, ceea ce e firesc, dar mai ales de opiniile propriului electorat, care așteaptă o reformare doctrinară a PNȚCD.

Asaltul UDMR asupra fundamentelor statului român - acutizate în ultima vreme de Laszlo Tökes, liderii din Secuime și cei ai organizației Cluj - are părțile lui bune: Mai exact, s-a convins toată suflarea românească - timorată o vreme de aroganța cu care udemerștii îi umileau pe români afirmând că nu sînt europeni - că nu de europenism îi doare pe maghiarii din toată lumea, ci de faptul că Ungaria a pierdut colonia Transilvania. Până la urmă, în această luptă de uzură împotriva statului național unitar român și a poporului român, UDMR își va pierde suflul nu pentru că liderii săi obosesc, ci pentru că "tovarășii lor de drum" români au ajuns la exasperare. Mai mult, s-a săturat de UDMR nu numai o parte din electoratul său, dar chiar o parte din membri, cum e cazul celor din Bihor. Așa că - dă-i 'nainte, Laszlo Tökes!

25 octombrie

De ziua lor, ostașii au depus jerbe de flori la monumentul "Glorie ostașului român", busturile generalilor Gh. Avramescu, N. Dăscălescu, C-tin Prezan și T. Moșoiu. Simultan au avut loc ceremonii militare și religioase.



Problema federalizării trebuie să aștepte încă 50 de ani pentru a putea fi luată în considerare, afirmă Virgil Măgureanu

Măgureanu „flutură” la Cluj-Napoca platforma națională PNR

Virgil Măgureanu, secretarul general al PNR, apreciază că tema federalizării este una indusă din afara granițelor țării. Măgureanu consideră umiltoare situația în care persoane străine să discute posibilitatea federalizării României, dînd ca exemplu cazul Evei Maria Barki. Liderul PNR consideră că aceste persoane ar trebui să discute despre federalizarea statului în care trăiesc, nu să pună problema transformării României în stat federal.

În opinia lui Măgureanu, federalizarea este un termen

extrem de inactual, fiindcă i se atașează ideea autonomiei teritoriale, subiect sensibil pentru societatea românească. Secretarul general al PNR afirmă că „isteria” percepției federalizării va fi depășită doar în 2050.

În aceeași ordine de idei, liderul PNR se pronunță împotriva unei universități maghiare, care, afirmă dînsul, ar conține pericolul federalizării în planul contestării limbii române ca limbă oficială. Crearea unei astfel de instituții de învățământ ar constitui, declară Măgureanu, o premisă pentru federalizarea spirituală a românilor.

PNR s-a declarat, de mai multe ori, ca fiind un partid cu platformă naționalistă de centru, „fără extremism și nealimentată de ură”, după cum afirmă secretarul general al partidului. Măgureanu susține că există o inflație de partide de orientare

• În opinia liderului PNR, universitatea maghiară ar duce la federalizare spirituală • În stadiu de „intenție”, PNR duce tratative pentru fuzionare cu PUNR •

națională, dar mai mult pe plan declarativ. PNR se află în tratative cu PUNR pentru o eventuală fuziune, care deocamdată, se află la nivelul de intenție, susține Măgureanu. În cazul fuzionării, Măgureanu nu acceptă ideea renunțării la titulatura de PNR, dar se vede dispus să renunțe la funcție dacă interesele partidului ar cere-o. Interesantă a părut declarația liderului PNR despre lipsa de oportunitate a formării de alianțe, pe care le ia în considerare doar pentru perioada imediat premergătoare alegerilor.

A. M.

Ieri, la Turda,

O TRIADĂ PERFECTĂ: ARMATA - LANCU - ISTORIA

Manifestările de ieri, din inima vechii Potaissa, atestată documentar acum 1890 de ani, au împletit armonios Ziua Armatei Române cu dezvelirea statuii marelui erou transilvănean Avram Iancu, cu sărbătoarea municipiului și cu împlinirea a 150 de ani de la Revoluția din 1848. Imnul Național a răsunat învăluitor, asemenea glasului de tunnic, pînă departe, în templul Apusenilor, în Olimpul de la Vidra sau în altarul de la Tebea.

Michaela BOCU

continuare în pagina a 12-a

În 2 noiembrie, revoluționarii clujeni vor fi audiați la Curtea Supremă de Justiție în procesul „Dosarele Revoluției”

• El care judecarea cazului în Cluj? Secretarul de Stat în problemele revoluționarilor afirmă că Legislativul nu sprijină Executivul în problema „epurării” falsilor revoluționari

Pagina 9

Varujan Vosganian - așteptat la Gherla

Președintele Uniunii Armenilor din România, Varujan Vosganian, este așteptat luni dimineața la Gherla, unde are loc înmormîntarea preotului Parohiei Armeano-Catolice din localitate, Saska Jenő, decedat la vîrsta de numai 51 de ani. El a slujit această parohie timp de 26 ani, perioadă în care a contribuit și la renovarea Catedralei Armenești din centrul orașului.

Tot cu ocazia funeraliilor se va afla la Gherla și Episcopul Armeano-Catolic de Alba Iulia, Jakobiny György, preoți și înalți prelați ai bisericii catolice din țara noastră. Gherla se află printre puținele comunități armenesti din țară, unde sînt menținute și respectate tradițiile și obiceiurile acestei naționalități. Nu e de mirare, că senatorul Varujan Vosganian are mulți prieteni în mica urbe de pe Someș.

SZ.Cs.

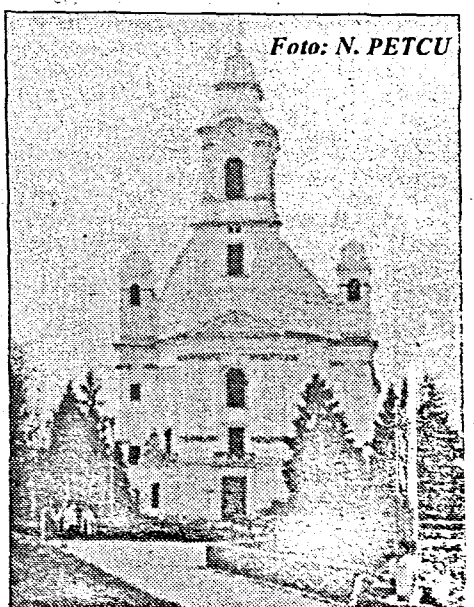


Foto: N. PETCU

PSM Cluj nu renunță pentru fuzionarea cu PS la titulatura și sigla partidului

Comitetul Județean Cluj al PSM, întrunit sîmbătă, a cerut să nu se renunțe la titulatura de „Partidul Socialist Muncitoresc”, chiar dacă liderii PS au instituit această condiție pentru definitivarea fuzionării dintre cele două partide. În cadrul ședinței Comitetului Județean, a fost făcută o propunere care viza începerea fuzionării PS și PSM de jos în sus și chiar renunțarea la cei doi președinți ai partidelor, dacă „se vor împotrivi fuziunii”. Cu aceeași ocazie, s-au organizat alegeri pentru mărirea numărului de membri ai Comitetului Județean al PSM, de la 23 la 25.

A. M.

Marturisesc un bol... Azi: Calendarul ortodox... Sf. Mare Mucenic Dimitrie...

Miinc: Calendarul ortodox... Cuv. Dimitrie cel Nou din Basarabi...

BIBLIOTECA B.C.U. "Lucian Blaga" (strada Clinicilor 2)...

Biblioteca Județeană "OCTAVIAN GOGA"...

Biblioteca Germană (strada Universității 7-9)...

Biblioteca Clubului Studențesc Creștin...

Biblioteca "Valeriu Bologa" a Universității de Medicină și Farmacie...

Biblioteca "Heltai" (strada Clinicilor 18)...

Biblioteca "Biblos" (str. Clinicilor nr.28)...

Programul 1: 12,00 TVR Info; 12,05 Universal cunoașterii (r); 13,00 Natacha (r); 13,50 Teleshopping; 14,00 TVR Info; 14,10 Santa Barbara (r); 14,55 Teleshopping; 15,00 Dosarele istoriei (r); 16,00 Emisiune în limba maghiară; 17,30 Scena; 18,00 TVR Info; 18,10 Animanics (desene animate); Casa plină (serial); 19,00 Sunset Beach; 19,55 Doar o vorbă săt- i mai spun!

Programul 2: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 3: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 4: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 5: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 6: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 7: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 8: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 9: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 10: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Programul 11: 12,00 Concursul "Magda Janulescu" pentru voci feminine de operă...

Info; 12,05 Credo (r); 13,00 Natacha (r); 13,45 Un cîntec pentru fiecare; 13,50 Teleshopping; 14,00 TVR Info; 14,10 Santa Barbara (r); 14,55 Teleshopping; 15,00 Emisiune pentru persoanele cu handicap; 15,30 Arhive românești (r); 16,00 Emisiune în limba maghiară; 17,00 Simba, regele Leu; 17,30 În flagrant; 18,00 TVR Info; 18,10 Hollyoaks; 18,35 Stăpînul lumii (desene animate); 19,00 Sunset Beach; 19,55 Doar o vorbă săt- i mai spun!...

Programul 2: 6,30 TVM. Telematinal; 8,00 Viață de cîine; Cenușăreasa (r); 8,50 Știri bancare și bursiere (r); 9,00 Justiție militară (r); 9,50 Un cîntec pentru fiecare; 10,00 În fața dv. (r); 11,00 S.O.S. Patrimoniul! (r); 11,30 TVR Info; 11,35 Scena politică (r); 12,00 Un cîntec pentru fiecare; 12,45 Doar o vorbă săt- i mai spun! (r); 12,55 TVR Info; 13,00 Infidelități (r); 13,45 Un cîntec pentru fiecare; 14,00 Conviețuiri; 15,00 TVR Info; 15,10 Limbi străine. Franceză; 15,35 Viață de cîine; 16,00 Tigăncă; 16,45 Santa Barbara; 17,30 Melodii de virtuozitate; 17,40 Tribuna partidelor parlamentare; 17,50 Filmele săptămîinii; 18,00 Hei-rup! Hei-rap!; 19,00 Știri bancare și bursiere; 19,10 Dosarele istoriei (documentar); 20,10 Natacha (serial); 21,00 Sensul tranziției; 22,00 Teatrul TV: "Avarul" de Molière; 0,05 Pelerinaje; 0,35 TVM. Mesager.

PRO TV: 7,00 Bună dimineața, Pro TV e al tău!; 9,00 Profit; 9,15 Rîști și câștigi (r); 9,35 Roata norocului (r); 10,00 Tînar și neliniștit (r); 10,45 Film: Air America (r); 12,30 Seinfeld (r); 12,55 Știrile Pro TV; 13,00 Audiența națională (r); 14,00 Profesiile despre trecut (r); 15,00 Tînar și neliniștit; 16,00 Nano; 17,00 Știrile Pro TV; 17,30 Suflet de femeie; 18,15 Știrile Pro TV; 18,20 Rîști și câștigi; 18,50 Roata norocului; 19,20 Chestiunea zilei; 19,30 Știrile Pro TV; 20,30 Spitalul de urgență; 21,30 Pensacola - forța de elită; 22,15 Știrile Pro TV; 22,20 Chestiunea zilei cu Florin Călinescu; 22,30 Știrile Pro TV; 20,30 Film: Air America (SUA 1990); 22,15 Știrile Pro TV; 22,20 Chestiunea zilei; 22,30 Seinfeld (serial); 23,00 Știrile Pro TV/Profit; 23,00 Audiența națională; 1,00 Chestiunea zilei; 1,10 Profit/O propoziție pe zi; 1,15 Serial: Legea lui Shannon; 2,00 Înalta societate; 2,30 Grace (serial); 3,00 Cheers; 3,30 Taxi; 4,00 Profesiunea mea, cultura (r); 5,00 Nano (r).

Redacția nu își asumă responsabilitatea pentru schimbările intervenite în programele posturilor de televiziune.

Opera Română prezintă azi, 26 octombrie, ora 19,00: Medalion Geršwin.

emisiune muzicală; 1,00 Women's Gallery - program erotic.

TELE EUROPA NOVA Cluj

Portal Videotext; 8,00 Reluări; 15,00 Videotext; 17,15 Precioasa - serial; 18,00 Tomato Man - d.a.; 18,30 Animalele fraților Kratt - doc.; 19,00 Medicul de familie - serial; 20,00 Film: Următorii; 21,35 Cutia cu prostoare - doc.; 22,00 Eurocops - serial; 23,00 Film: Dădacele; 0,35 Rock Out The Earth

TELEFONOANE

- PREFECTURA, CONSILIUL JUDEȚEAN: 19-64-16
PRIMĂRIA CLUJ-NAPOCA: 19-60-30
PRIMĂRIA DEJ: 21-17-90
PRIMĂRIA TURDA: 31-31-60
PRIMĂRIA CÎMPIA TURZIL: 36-80-01
PRIMĂRIA HUEDIN: 25-15-48
PRIMĂRIA GHERLA: 24-19-26
POLIȚIA CLUJ-NAPOCA: 955 și 43-27-27
POLIȚIA FEROVIARĂ CLUJ-NAPOCA: 13-49-76
POLIȚIA DEJ: 21-21-21
POLIȚIA TURDA: 31-21-21
POLIȚIA CÎMPIA TURZIL: 36-82-22
POLIȚIA HUEDIN: 25-15-38
POLIȚIA GHERLA: 24-14-14
POMPIERII: 981
PROTECȚIA CIVILĂ: 982
GARDA FINANCIARĂ CLUJ: 19-52-23 și 19-16-70, int. 158
DIRECȚIA GENERALĂ A MUNCII ȘI PROTECȚIEI SOCIALE: 979
SALVAREA: 961
SALVAREA CER: 19-85-91
INTERNATIONAL: 971
INTERURBAN: 991
INFORMAȚII: 931
DERANJAMENTE: 921
ORA EXACTĂ: 958
R.A. TERMOFICARE: 19-87-48
S.C. MONTENAY SA: 41-51-71
R.A. APĂ CANAL: 19-63-02
S.C. "SALPREST" S.A.: 19-55-22
S.C. PRIVAL: 17-43-86
DISTRIBUȚIA GAZELOR NATURALE: - INTERVENȚII GAZE 928; 433424
AEROPORT: 956
GARA Cluj-Napoca: 952
AGENȚIA CFR: - internațional 13-40-09; - intern - 43-20-01; Turda - 31-17-62; Dej - 21-20-22

CURSE AUTO

CURSE INTERNAȚIONALE din Autogara II: Cluj-Napoca - Budapesta, cu plecare din Cluj-Napoca în zilele de luni, marți, joi și vineri la ora 7,00 și înapoierea din Budapesta în zilele de marți, miercuri, vineri și sîmbătă la ora 11,00. Cluj-Napoca - Bremen (Gennania), cu plecări miercuri ora 16,30 și duminică, ora 6,30 și înapoiere marți ora 5 și vineri ora 10. INFORMAȚII Autogara I: 14-24-26 Autogara II: 43-52-78

FARMACII

Farmacii cu serviciu permanent: Farmacia "CORAFARM", str. Ion Mester nr. 4, telefon 42-65-40. Farmacii cu serviciu prelungit: Farmacia "INTERPHARM", str. Primăverii nr. 6, telefon 42-71-96 orar 8-22, Farmacia "CLEMATISFARM", P-ța Unirii nr. 10, telefon 19-13-63, orar 8-22. Garda de noapte: Farmacia nr. 4, "HEDERA", str. Gh. Doja 32, tel. 13-00-77, orar 20-8.

RADIO

Luni, 26 octombrie Stiri: 6,40, 7,40, 8, 8,40, 9,10, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 6,00-10,00 "Primum salut". 6,20 Agenda zilei. 6,50, 7,50 Horoscop. 7,20 Revista presei locale. 7,27 "Plus", pamflet (Adrian Suciu). 8,20 "CD Sport" (Cătălin Berindean). 9,20 "Ce mai crede lumea", sondaj pe teme de actualitate. 9,40 Programul cinematografulor. 10,00-14,00 "CD Player". 10,20 Revista presei centrale. 10,50 "Plus", pamflet, Adrian Suciu, r. 11,20, 13,20 Buletin financiar (Mircea Bucin). 11,40 "În sănătatea Dvs.", rubrică medicală (Cristina Slihi). 12,40 "Interviul zilei". 14,00-18,00 Caleidoscop CD. 14,30 "Ziua în cîteva vorbe", declarația zilei. 15,20 "Ce mai crede lumea", r. 18,10 "CD Sport" (Cătălin Berindean). "Sinteze financiare" (Mircea Bucin). 19,00 "Cocktail CD", Dan Creța. 21, 24, 2, 4 Retrospectiva știrilor zilei. 21,30 "Cu capsă pusă", Tudor Runcanu și Horațiu Nicoară. Luni, 26 octombrie Stiri: 8,10, 12,14, 17, 6-10 "Cafeaua de serviciu" (meleu, maxima zilei, informații utile, horoscop, recomandări TV, agenda culturală, revista presei, o rețetă pe zi, concursuri). 10-14 "Ziua în amiaza mare" (Orchestra ciulei - comentariul zilei; conversa cu bretele, Mondospot, Gura lumii, Surplus, Știri externe, concursuri). 14-15 "Noulă" la Radio Sonic. 15-

RadioSonic

17 McSonic (dedicații muzicale, premii McDonald's) 17-19 "Retrospectiva săptămîinii". 19-20 "Clopote tubulare" (Marius Aciu). 20-21 "Greatest Hits". 21-23 "Călătorii pe portativ" (Marius Brașoveanu). 23-2 "Muzica și muzichia" (Marius Brașoveanu). 1-6 Music Non-Stop. Luni, 26 octombrie Stiri: 7, 9, 12, 15, 16, Program informativ BBC: 6,00-6,30; 14,00-14,30; 18,00-18,30; 21,00-21,30. 6:30 Transilvania Matinal. 9:00, 11:30 Radio-Club. 13:00 România Actualități. 13:20-14:00 Café Concert. 14:30-17:00 Prob Nolem. 17:00-18:00 Roton Music. 18:30-20:00 Faptul scrii. 20:00-21:00 Chart Slow - Claudia și Alex Palfi. 21:30 Taxi Music - dedicații muzicale. 23:00-24:00 Rondul de noapte - Ucu Florea. 24:00-1:00 Post Factum. 1:00-6:00 Music Non-Stop. Luni, 26 octombrie 5:00-8:00 Bună dimineața! 8:00-11:00 Pauzele de dimineață (meteo). 8:08 Revista presei locale; 8:20 actualitatea locală, recomandări TV; 8:37 trafic, anunțuri utilitare, agenda culturală; 8:50 horoscop; 9:05 microbiografie sonoră; 9:20 recomandări TV; 9:40 sport). 11:00-19:00 Contact FM: 19:00-22:00

CURSE AERIE

Table with columns: Cluj, Buc, Cluj. Rows for Cluj -> Buc, Buc -> Cluj for Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday, Friday, Saturday, Sunday.

Preț bilet: 392.000 lei marți: Cluj -> Budapesta 12,10-12,20 joi: Budapesta -> Cluj 11,10 - 13,25 Preț bilet: 119\$ dus-întors TELEFON: 13-01-16

POLICLINICA FĂRĂ PLATĂ "FAMILIA SFÎNTĂ"

26 - 30 octombrie Medicină generală. Dr. M. Suciu - 29 (12-14), dr. S. Loga - 30 (14-16); dr. I. Boilă - 26, 27, 29, 30 (10-12); dr. L. Rasa - 26 (15-16), dr. R. Coțală - 28 (10-12), dr. V. Tătaru - 30 (12-14); dr. M. Man - 28 (12-14); Homeopatie. Dr. L. Barbaalbă - 28, 30 (10-12); Interne. Dr. F. Gherman 26, 28 (10-12), dr. C. Duncea - 29 (17-18), dr. D. Pirv - 26 (15-16), dr. Cs. Szakacs - 28 (13-15), dr. N. Pop - 29 (14-16); Reumatologie. Dr. I. Alb - 27 (12-14), dr. C. Zotta - 30 (12-14); Ginecologie. Dr. C. Fodor - 27, 29 (10-12), dr. L. Galatianu - 30 (13-15); Chirurgie. Dr. C. Cosma - 27, 29 (10-12); Pediatrie. Dr. R. Mița - 27 (13-15), dr. M. Fritea - 27 (16-17), dr. L. Toma - 29 (10-12); Dermatologie. Dr. H. Radu - 29 (12-14), dr. S. Birică - 28 (15-17); Ecograf. Dr. M. Călin - 30 (10-12), dr. O. Anton - 30 (15-17), dr. E. Czucz - 26 (15-17); Ortopedie. Dr. Z. Popa - 26 (11-12); Endocrinologie. Dr. I. Duncea - 29 (17-18); Neurologie. Dr. C. Trandafirescu - 29 (13-15), dr. M. Bărca - 30 (15-17); O.R.L. Dr. C. tin. Rădulescu - 26 (12-14), Dr. C. Neuman - 27 (15-17); Psihologie. Psih. L. Boilă - 27 (15,30-17); Programarea bolnavilor - de luni pînă vineri, între orele 12-14, la telefon 16-78-22 și la sediul, Aleea Micuș nr. 3, ap.12.

FILME

23 - 29 OCTOMBRIE REPUBLICA - Masca lui Zorro - SUA - premieră (10; 13; 16; 19; 22) * VICTORIA - Infanteria stelară - SUA (11; 13,30; 16; 18,30) * ARTA - Gattaca - SUA - premieră (11; 13; 15; 17; 19) * FAVORIT - Pact cu diavolul - SUA (11; 13,30; 16; 18,30) * MĂRĂȘTI - Măsuri desperate - SUA (17; 19); Cocosatul de la Notre Dame - SUA (13; 15). TURDA: FOX - Șase zile, șapte nopți - SUA. DEJ: ARTA - Arma mortală 4 - SUA. GHERLA: PACEA - 23-25.10 - Armageddon - sfîrșitul lumii? - SUA; 26-29.10 - Sărutul "dulce" al răzburării - SUA.

RADIO CLUJ

Luni, 26 octombrie 6,00 Videotext; 21,00 O hărăstă deschisă spre lume! Dedicatii muzicale - muzică; 21,30 Videotext; 3,00 Închiderea programului. Luni, 26 octombrie 8,00 Reluări; 15,00 Videotext; 17,15 Precioasa - serial; 18,00 Tomato Man - d.a.; 18,30 Animalele fraților Kratt - doc.; 19,00 Medicul de familie - serial; 20,00 Film: Următorii; 21,35 Cutia cu prostoare - doc.; 22,00 Eurocops - serial; 23,00 Film: Dădacele; 0,35 Rock Out The Earth

UNIPLUS Radio

17 McSonic (dedicații muzicale, premii McDonald's) 17-19 "Retrospectiva săptămîinii". 19-20 "Clopote tubulare" (Marius Aciu). 20-21 "Greatest Hits". 21-23 "Călătorii pe portativ" (Marius Brașoveanu). 23-2 "Muzica și muzichia" (Marius Brașoveanu). 1-6 Music Non-Stop. Luni, 26 octombrie Stiri: 7, 9, 12, 15, 16, Program informativ BBC: 6,00-6,30; 14,00-14,30; 18,00-18,30; 21,00-21,30. 6:30 "Răsărit pe FM". 6,45; 9,45 Horoscop Uniplus; 7,20; 8,20 Sport; 7,45 Vos Populi; 8,35 Revista presei; 8,45 Punct ochit; 9,20 Programul cinematografulor; 10,00-14,00 "Anti-Stress". Program Uniplus București. 14,30-18,00 "Ordinea de zi". Relatări în direct despre principalele evenimente locale; 16,00 Sport - donu Indriș și Alex Greța. 19,00-21,00 "Uniplus la raport". Interviuri, Informații utile, Sport, Punct ochit. 21,30-23,30 "Somn bizar" - realizatori Cristi Minculescu și Mihai Godoroja. 23,30-0,00 "Hard Rock Cafe" - Daniel Borșteanu. 1,00-6,00 "Music Non-Stop". Luni, 26 octombrie 5:00-8:00 Bună dimineața! 8:00-11:00 Pauzele de dimineață (meteo). 8:08 Revista presei locale; 8:20 actualitatea locală, recomandări TV; 8:37 trafic, anunțuri utilitare, agenda culturală; 8:50 horoscop; 9:05 microbiografie sonoră; 9:20 recomandări TV; 9:40 sport). 11:00-19:00 Contact FM: 19:00-22:00

BIBLIOTECA

B.C.U. "Lucian Blaga" (strada Clinicilor 2): Orar: zilnic: 8-12,45; 13,30-20,00; sîmbăta: 8-13,30.

Biblioteca Județeană "OCTAVIAN GOGA": SECȚIA ADULȚI (P-ța Ștefan cel Mare nr.1), ORAR: luni-vineri: 9-19,45; vineri: 9-17,45. SECȚIA COPII ORAR: luni-joi: 9-19,45; vineri: 9-17,45. FILIALE (Zorilor, Mănăstur, Mărăști, Gheorgheni), ORAR: luni, miercuri, joi: 14-19,45; marți, vineri: 9-14,45. SALA DE LECTURĂ (Str. M. Kogălniceanu nr.7): ORAR: luni-vineri: 9-19,45; sîmbăta: 9-13,45. SECȚIA DE COLECȚII SPECIALE: (str. Observatorului nr.1, telefon 43-84-09) luni, joi: 14-18, marți, miercuri, vineri: 9-13. MEDIATECA, ORAR: luni-vineri: 9-19,45; sîmbăta: 9-13,45. CENTRUL DE DOCUMENTARE EUROPEANĂ ȘI INFORMĂȚII COMUNITARE LOCALE ORAR: luni-vineri: 9-16,00. FILIALA ECONOMICO-JURIDICĂ (Str. Einstein nr. 14), ORAR: luni, miercuri: 8-15; marți, joi: 13-19,45; vineri: 8-13.

Biblioteca Academiei (strada Kogălniceanu 12 - 14). Orar: luni - sîmbăta 8 - 12.45; 14 - 18.45.

Biblioteca Germană (strada Universității 7 - 9): luni - 10-14; marți, miercuri, joi - 12-16; vineri - 10-16.

Biblioteca Clubului Studențesc Creștin (strada Kogălniceanu 7 - 9). Orar: marți: 18 - 19; joi 19 - 20.

Biblioteca Centrului Cultural Francez (strada I.I.C. Brătianu 22); Orar luni-vineri: 10-19.

Biblioteca Centrului Cultural German "Hermann Oberth" (str. Memorandumului 8). Orar: luni, marți, miercuri, joi: orele 16-20.

Biblioteca "Valeriu Bologa" a Universității de Medicină și Farmacie (Str. Avram Iancu 31); Orar: luni-vineri 8-20, sîmbăta 8-13.

Biblioteca "Heltai" (strada Clinicilor 18). Orar: zilnic 10 - 18; sîmbăta: 9 - 13.

Biblioteca Clubului Studențesc Creștin (strada Kogălniceanu 7 - 9). Orar: marți: 18 - 19; joi 19 - 20.

Biblioteca "Heltai" (strada Clinicilor 18). Orar: zilnic 10 - 18; sîmbăta: 9 - 13.

Opera Română

Programul 1: 6,00 România, ora 6 tu Mircea Diaconu și Diana Lupescu; 9,00 TVR Cluj; 9,30 TVR Info; 9,35 Lumină din lumină - ediție specială; 11,30 TVR Timișoara; 12,00 TVR

Programul 2: 6,00 Bună dimineața, Pro TV e al tău!; 9,00 Profit; 9,15 Rîști și câștigi (r); 9,35 Roata norocului (r); 10,00 Tînar și neliniștit (r); 10,45 Film: Air America (r); 12,30 Seinfeld (r); 12,55 Știrile Pro TV; 13,00 Audiența națională; 1,00 Chestiunea zilei; 1,10 Profit/O propoziție pe zi; 1,15 Serial: Legea lui Shannon; 2,00 Înalta societate; 2,30 Grace (serial); 3,00 Cheers; 3,30 Taxi; 4,00 Profesiunea mea, cultura (r); 5,00 Nano (r).

Redacția nu își asumă responsabilitatea pentru schimbările intervenite în programele posturilor de televiziune.

Opera Română prezintă azi, 26 octombrie, ora 19,00: Medalion Geršwin.

emisiune muzicală; 1,00 Women's Gallery - program erotic.

TELE EUROPA NOVA Cluj

Portal Videotext; 8,00 Reluări; 15,00 Videotext; 17,15 Precioasa - serial; 18,00 Tomato Man - d.a.; 18,30 Animalele fraților Kratt - doc.; 19,00 Medicul de familie - serial; 20,00 Film: Următorii; 21,35 Cutia cu prostoare - doc.; 22,00 Eurocops - serial; 23,00 Film: Dădacele; 0,35 Rock Out The Earth

Luni, 26 octombrie 15,00 Preludiu muzical; 15,10 Film: Dragoste și război - reluare; 16,32 Videoclipuri; 17,00 Povestile copilăriei - emisiune concurs; 17,30 Videoclipuri; 18,00 Muzică populară; 18,30 Bună seara Cluj; 19,30 Videoclipuri; 20,15 Cerc deschis; 21,15 Videoclipuri; 21,30 Info Nova; 22,00 V.J.Spirit; 23,00 Închiderea programului.

Luni, 26 octombrie 6,00 Bună dimineața. Realizator Anca Băltan. 8,00 Emisiunea în limba maghiară. 10,00 Radiocircuit - Emisiunea Departamentului Studiourilor Teritoriale Radio Constanța, Antena Bucureștilor, Radio Iași, Radio Tg. Mureș, Radio Timișoara, Radio Craiova și Radio Cluj, prezintă Dan Horea. 11,00 Buletin de știri. 11,05-12,45 Tranzit, realizator Ioan Vanea. 12,00 Radiojurnal transilvan. 12,45 Emisiunea în limba ucraineană. Prezintă prof. univ. Ioan Semeniuc. 13,00 Radiojurnal București. 13,15 Paralele muzicale, redactor Marius Merca. 13,50 Buletin de știri. 16,00 Emisiunea în limba maghiară. 18,00 Radiofax - redactor Dan Moșoiu. 19,00 Radiojurnal București. 19,15-20,00 Spate în spate. Redactor Radu Săplăcan. 20,00 Știri. 20,05 Serata muzicală radio. redactor Ciprian Rusu. 21,00 Știri. 21,50 Știri. 21,58 Închiderea programului.

Marți, 27 octombrie la Radio Cluj 6,00 Bună dimineața. Realizator Dan Moșoiu. 8,00 Emisiunea în limba maghiară.

ONCOPRAX

CABINET MEDICAL ONCOLOGIC CLUJ-NAPOCA, str. PROF. CIORTEA nr.9 (cartier Grigorescu) CONSULTAȚII:

Prof.dr. LUCIAN LAZAR (Ginecologie, Chirurgie, Oncologie) L, Mi: 15-18; Ma, J: 16-18

Dr. VALENTIN POPESCU (Chirurgie, Oncologie) Ma, J: 14-16; V: 15-17 S: 9-11

Dr. DAN-SORIN POPESCU (Urologie) L, Mi: 18-20; Ma, J: 18-20 V: 16-20

PROGRAMARE: tel/fax (064) 18.76.04 în timpul orelor de funcționare a cabinetului

CHIRURGIE ESTETICĂ

Dr. TOMA T. MUGEA

- chirurgie plastică
chirurgia simului
abdominoplastie
lipoaspirație
transplant de păr
lifting facial
rinoplastie
varice

tratare chimic al acneei STR.PASCALY NR.7, 14-14-90

POLICLINICA INTERSIVICINA

str. Pascalului nr. 5, cart. Gheorgheni

STOMATOLOGIE

INTERNE ♦ CARDIOLOGIE ♦ NEUROLOGIE ♦ PSIHIATRIE ♦ ENDOCRINOLOGIE ♦ REUMATOLOGIE ♦ ECOGRAFIE ♦ ALERGLOGIE ♦ DERMATOLOGIE ♦ CHIRURGIE ♦ ORTOPEDIE ♦ O.R.L. ♦ OPTALMOLOGIE ♦ GINECOLOGIE ♦ ONCOLOGIE ♦ PEDIATRIE ♦ UROLOGIE ♦ ACUPUNCTURĂ

RADIOLOGIE - ECOGRAFIE

Examinări Doppler - Historesalpingografi pentru sterilitate feminină

LABORATOR

(Biochimie - Bacteriologie - Imunologie - Parazitologie - Determinare Rh - Teste de sarcină - Antigen HBS - Elisa Test - Examinări citologice pentru depistarea cancerului de col uterin - Investigații pentru sterilitatea feminină și masculină) ZILNIC, inclusiv DUMINICA orele 7 - 21

Medic de gardă: orele 21 - 7 Rezervare, consultații la tel. 41.41.63.

Dental ROVA-SOCOLOV

Calea Moșilor 106, ap.5

Tratamente stomatologice complexe:

- terapie
protetică (ceramică)
chirurgie (rezecții, implant)

Programări la tel.: 430028 Zilnic orar: 9-19 sîmbăta 10-13

Pentru studenți, pensionari, romeni, reducere 20%

CABINET PRIVAT DE OPTALMOLOGIE ȘI MEDICINA GENERALĂ

PROF. UNIV. DR. MIHAI CĂLUGĂRU

Dr. ANGELA CĂLUGĂRU Str. Prahovei nr. 11 (Bînga biserică Bob)

Progresul țărilor în curs de dezvoltare trebuie susținut prin facilitarea accesului la informații și tehnologie

("International Herald Tribune")

Aproximativ două milioane de copii mor în fiecare an și altă 900 de milioane se îmbolnăvesc din cauza deshidratării ca efect al dizenteriei. Deși un tratament simplu pe bază de apă, zahăr și sare este cunoscut de secole, mulți părinți din țările în curs de dezvoltare nu au idee de existența lui. Pe de altă parte, peste 30 de milioane de oameni din Africa de Vest au fost salvați de la "orbirea apei" - o infecție localizată la ochi și care este răspândită prin intermediul paraziților existenți în mediu acvatic - datorită unei campanii în domeniul sănătății publice în care au fost implicate șapte țări africane, națiunile donatoare, Banca Mondială și o companie farmaceutică americană.

Dar ce element anume face diferența între succesele înregistrate în sfera sănătății publice, sau succesele de ordin financiar și tehnologic, și un eșec? Pentru a folosi doar un singur cuvânt, acest "element" poartă numele de cunoaștere. Pentru miliardele de oameni, lipsa de cunoaștere, ca și lipsa de mijloace financiare, tehnice sau sociale, duce la apariția sărăciei și a suferinței, în pofida unei explozii la nivel mondial a sistemelor de gestionare a cunoștințelor, de la rețeaua Internet la telefoanele celulare și la rețelele globale de transmisiuni.

Raportul pentru Dezvoltare Mondială, întocmit pentru anul 1998-1999 sub numele de "Cunoașterea în

vederea dezvoltării" și care a fost făcut public recent de Banca Mondială, explorează modalitățile prin care umplerea vidului informațional și soluționarea problemei referitoare la distribuția inegală a informației pot ameliora nivelul de trai al celor săraci, ajutându-i să devină mai sănătoși și mai prosperi. Deoarece informația este motorul fiecărei economii, fie ea modernă sau tradițională, erorile de ordin informațional pot avea efecte profunde. Să ne aducem aminte, spre exemplu, de criza economică din Asia de Est, care evidențiază cât de vulnerabile sînt piețele financiare atunci cînd primesc informații greșite sau insuficiente. Lipsa unor informații relevante a produs panică în rîndul creditorilor, determinîndu-i să părăsească toate băncile și firmele din regiune, adîncind în acest fel criza. Cu o transparență mai mare și cu informații mai bune, poate că investitorii ar fi fost în stare să facă deosebirea între investițiile cu un grad înalt de risc și cele cu grad redus de risc și poate că ar fi încurajat chiar unele acțiuni de neutralizare a efectelor crizei, înainte de înrăutățirea acesteia. Lipsa de informații nu va putea fi niciodată eliminată în totalitate, însă atenuarea acestor probleme este crucială pentru o dezvoltare rapidă, echitabilă și susținută.

Instituțiile internaționale pot ajuta țările să creeze pîrghiile necesare pentru colectarea și transmiterea la timp și cu acuratețe a informației. Prin îmbunătățirea legilor care au ca obiect combaterea fraudelor, prin sporirea accesului la finanțare pentru

cercetare, cei care se ocupă cu dezvoltarea pot contribui la crearea unui cadru instituțional, unor norme legislative a unor convenții sociale care să reducă problemele informaționale.

Cu siguranță, există numeroase exemple cu privire la modul în care cunoașterea a îmbunătățit nivelul de trai și bunăstarea a milioane de oameni din întreaga lume. În Vietnam, membrii unei gospodării al cărei cap de familie nu beneficiase de educație înregistrau o cotă a sărăciei de 68 la sută. În cazul în care conducătorul familiei urmasa învățămîntul primar, rata sărăciei scădea la 54 la sută, pentru învățămîntul secundar ajungea la 41 la sută, iar pentru învățămîntul universitar cota era doar de 12 la sută. De partea cealaltă a Oceanului Pacific, în Costa Rica, speranța de viață și mortalitatea infantilă sînt asemănătoare ca indici cu cele din multe țări industrializate (chiar dacă veniturile acestei țări reprezintă doar o zecime din cele ale SUA), mulțumită, în parte, eforturilor guvernamentale de a le oferi oamenilor informații despre sistemul sanitar și de sănătate, punînd accentul pe măsurile de profilaxie.

Economia globală a zilelor noastre este pusă în mișcare de crearea și schimbul de cunoștințe. Revoluția informațională stimulează apariția de noi cunoștințe prin faptul că le oferă participanților accesul rapid la informații "proaspete" și posibilități de a transmite informațiile pe o arie mult mai largă decît ne-am fi putut imagina în urmă cu cîteva decenii.

O dezvoltare încununată de succes necesită o transformare a societății care să se bazeze pe tehnologie. Revoluția Verde, care a dus la o creștere semnificativă a producției agricole la recoltele de bază în mare parte a lumii în curs de dezvoltare, demonstrează că țările din această zonă pot obține succese importante în cazul în care dețin semintele potrivite, tehnicile de cultivarea pămîntului, consiliere financiară și tehnologică. Însă tehnologia în sine nu este suficientă. Cunoașterea trebuie să fie transmisă prin servicii eficiente create în acest scop, care trebuie secondate de alte servicii, precum creditele necesare pentru achiziționarea semintelor. Această transformare tehnologică nu se produce fără riscuri. Tocmai această tehnologie, care are forța inovatoare de a transforma țările în curs de dezvoltare, poate amenința veniturile care provin din exporturi. Însă, după cum au demonstrat-o unele economii din Asia de Est, care au înregistrat o creștere rapidă, țările în curs de dezvoltare au la dispoziție posibilități imense în vederea reducerii urgente a discrepanțelor în domeniul tehnologic.

Comunicarea și schimbul de informații trebuie să aibă loc în ambele sensuri. Cu siguranță că, pornind de la experiența internațională, guvernele și instituțiile internaționale pot ajuta țările aflate în dificilul proces de transformare, însă cele mai mari succese le vor înregistra dacă vor ajuta țările în curs de dezvoltare să adapteze informațiile obținute la condițiile locale.

Compania britanică General Electric pătrunde pe piața americană de armament

("Financial Times")

Compania britanică General Electric urmează să devină contractantul principal în cadrul unui program american de armament, ceea ce va reprezenta un succes important, pentru companiile străine de pe piața industriei de apărare din SUA. Potrivit GEC, firma sa subsidiară VSEL va prelua de la compania americană Textron rolul principal în cadrul unui program comun privind producerea de mortiere ușoare de 155 mm, în valoare estimativă de 3,1 miliarde dolari. În stadiul de dezvoltare, acest proiect a suferit întîrzieri și deșirări ale costurilor prevăzute. Compania britanică a fost principalul subcontractant și proiectant al mortierelor, care urmează să echipeze Corpul de Marină al Armatei SUA și Armata SUA, cîștigînd, anul trecut, "ducul" cu concurența.

Firma Textron, cu sediul în Providence, Rhode Island, a acceptat să cedeze VSEL rolul de prim contractant ca parte a unui plan de reluare a programului. Cele două companii și Corpul de Marină trebuie să pună la punct detaliile noului contract pînă la sfîrșitul anului și este posibil ca Textron să devină subcontractant.

Potrivit Textron, în faza de dezvoltare a programului au intervenit o serie de schimbări, iar pentru a rămîne contractant principal ar fi fost nevoie să facă investițiile suplimentare necesare. După analizarea costurilor de dezvoltare și producție, Textron a recomandat Corpului de Marină ca VSEL să preia contractul. Peter Gershon, directorul GEC pentru industrie militară, a subliniat că schimbarea intervenită arată că "Ministerul american al Apărării recunoaște GEC drept un contractant principal credibil". Decizia vine în susținerea strategiei GEC de a încheia contracte în domeniul industriei de apărare alît în SUA, cît și în Europa. Achiziționarea de către GEC a întreprinderii americane de electronică militară Tracor, pentru 1,4 miliarde dolari, a fost aprobată rapid de autoritățile Statelor Unite.

Guvernele și companiile de apărare din Europa susțin de mult timp că ar trebui să obțină o parte mult mai mare din bugetul pentru achiziții al Pentagonului, în valoare de 49 miliarde de dolari, dată fiind prezența puternică a firmelor americane pe piețele europene. Numai trei companii europene figurează pe lista primilor 100 contractanți principali, în funcție de valoarea contractelor, alcătuită de Pentagon pentru anul fiscal 1997. Pe această listă GEC a ocupat locul al 53-lea, iar Rolls-Royce s-a aflat pe poziția 57.

Mortierele urmau să fie livrate Marinei americane în 2000, iar Armatei în 2005. Problemele apărute au dus însă la amînarea producției inițiale pînă în 2001. Se așteaptă ca GEC să-și desfășoare activitatea alît în SUA, cît și în țară, dar va fi probabil sensibilă la cereri politice în sensul de a realiza producția propriu-zisă în SUA. Marca Britanică a anunțat recent că investește în programul american de mortiere de 155 mm.

"Declarația de la Bayona" (Spania):

Democrat-creștinii împotriva corupției și a totalitarismului

(Agenția EFE)

Președinții latino-americani conservatori și democrat-creștini membri ai Internaționalei Democrat-Creștine, care zilele trecute au luat parte la cel de-al

VIII-lea Summit latino-american desfășurat în orașul Oporto (Portugalia), au profitat de această reuniune pentru a se reîntîlni imediat după aceea pe teritoriul Spaniei, nu departe de frontiera cu Portugalia, la Bayona, în vederea pregătirii celei de-a XII-a Reuniuni a Internaționalei Democrat-Creștine (IDC), care va avea loc la Madrid, în zilele de 13-15 noiembrie a.c. La lucrări au participat președinții argentinian, chilian, columbian, costarican și ecuadorian, respectiv Carlos Menem, Eduardo Frei, Andres Pastrana, Miguel Angel Rodriguez și Jamil Mahuad, precum și președintele Partidului Popular European, Wilfried Martens, și secretarul general al IDC, spaniolul Javier Ruperez, amfitrionul întîlnirii fiind președintele Guvernului spaniol, Jose Maria Aznar. Au lipsit de la reuniune președintele Braziliei,

Fernando Henrique Cardoso, și președintele IDC, panamezul Ricardo Arias Calderon.

Cu acest prilej, cei prezenți au semnat "Declarația de la Bayona", în cuprinsul căreia se subliniază obiectivele politice care îi unesc. Totodată, semnatarii ei se angajează să-și unească eforturile în scopul întăririi cooperării în favoarea valorilor universale ale "umanismului creștin", ca bază solidă pentru consolidarea democrației, împotriva corupției și a oricărei forme de totalitarism sau autoritarism. Textul aprobat de liderii latino-americani propune ca, "pe calea moderației, a dialogului și a politicilor de reformă", să se atingă obiective ca respectarea drepturilor omului, favorizarea dezvoltării economice susținute și garanții în ce privește recunoașterea principiului libertății ființei umane ca normă fundamentală de conviețuire pașnică. În intervenția sa, președintele Guvernului spaniol, Jose Maria Aznar, a subliniat progresele înregistrate de partidele conservatoare din America Latină. "Pentru prima oară, numărul țărilor latino-americane cu guverne democrat-creștine este mai

mare decît cel al țărilor europene", a remarcat Aznar, care, în urma recentei victorii a social-democraților în Germania, a rămas singurul lider conservator din vestul Europei. Totodată, Aznar a atras atenția asupra transformărilor economice și sociale pe care le va aduce noul mileniu. El și-a exprimat părerea că "rețelele vechi nu mai sînt valabile pentru noile probleme", noile obiective trebuind să fie abordate fără complexe, dar cu "gîndire etică și fără oportunism". Astfel, activitatea unui guvern trebuie gîndită de pe o poziție de centru, mai exact de "centru reformist".

În "Declarația de la Bayona" se subliniază că reuniunea care urmează să aibă loc luna viitoare, la Madrid, are sarcina de a analiza provocările care decurg din noua situație politică, precum și faptul că internaționalizarea economiei trebuie să se realizeze într-un mod armonios și să aducă avantaje reale tuturor zonelor din lume și tuturor sectoarelor sociale. În acest sens, liderii creștin-democrați subliniază că însemnele identității IDC se bazează pe principii solide, dincolo de orice conjunctură electorală.

Ucraina încearcă să nu devină Rusia

("Herald Tribune")

Ucraina, o țară mare, deluroasă, de aproximativ 52 de milioane de oameni, privită de mulți, în Occident, ca fiind esențială pentru stabilitatea Europei Centrale și un obstacol în calea revenirii sovietice, se află într-o stare proastă. Ucraina încearcă să fie ca Polonia, nu ca Rusia. Vrea să prospere într-o nouă economie de piață liberă, nu să se prăbușească în haos economic. Nu vrea să fie prinsă fără speranță în decădere socială și nu vrea să se retragă din cursa capitalismului mondial. Dar la numai cîteva minute de drum cu mașina, de la punctul de frontieră, află cît de mult

seamănă problemele Ucrainei cu cele ale Rusiei.

Paralelele cu Rusia sînt atît de izbitoare, încît ucrainenii se întreabă dacă sortii economiei lor îi vor duce pe aceeași cale pe care o parcurge Moscova.

O opțiune pentru Ucraina ar fi să continue politicile monetariste dure, de menținere a unei monede sănătoase și a deschiderii economiei în calea comerțului internațional - ceea ce reprezintă un set de politici pe care guvernul și mulți dintre cetățeni îl asociază cu ideea de Occident. Iar o altă opțiune este să o cîrmească spre cheltuieli guvernamentale mai mari, devalorizare accelerată a monedei și eforturi de funcționare autosuficientă a economiei - ceea ce e un amestec de politici considerat drept o abordare

Estică, sau mai exact, rusească. Iar dacă își copiază vecinul, se întreabă unii ucrainenii, nu vor sfîrși prin a se îmbrățișa politic cu Rusia?

"Adevărată întrebare lansată de criza economică e unde se află cu adevărat granița Europei - la estul sau la vestul nostru", spune Olexander Tkacenko, președintele televiziunii private Nova Mova.

În aceste zile, problemele economice au dat deoparte discuția referitoare la opțiunile Ucrainei: de a se atașa oficial de Occident sau de a se alătura regiunii alternative, formate în jurul Rusiei. Problema este complicată de faptul că în estul Ucrainei există o mare minoritate rusească, care păstrează legătura cu țara-mamă.

O coincidență ciudată a evenimentelor

a arătat cu puțină vreme în urmă că discuția despre "Occident versus Rusia" sfîrșește în continuare pasiuni, indiferent de agravarea problemelor economice. "Orașul Lvov, centru regional aflat la 50 de kilometri sud-vest de Rava-Ruska, a sărbătorit potențiala importanță geostrategică a Ucrainei, acordînd titlul de Cetățean de Onoare lui Zbigniew Brzezinski, fost consilier pe probleme de securitate națională al președintelui american Jimmy Carter și polonez de origine. Domnul Brzezinski consideră Ucraina drept o garanție împotriva renașterii imperiului sovietic și demnitarul prezenți în timpul ceremoniei au primit cu entuziasm opiniile sale despre valoarea geopolitică a Ucrainei. "Independența Ucrainei este strategic vitală pentru Europa", a spus Brzezinski.

"Ucraina este, din punct de vedere cultural și politic, un stat central-european". El a adăugat că "dimensiunea uriașă a economiei rusești face ca salvarea acesteia de către Occident să fie imposibilă".

Cîteva zile mai tîrziu, în capitala Kiev, o altă melodie era cea intonată de Ghennadi Seleznirov, președintele Dumei de Stat - Camera inferioară a Parlamentului de la Moscova. Domnul Seleznirov s-a exprimat în favoarea unei "uniuni puternice" dintre Rusia, Ucraina și Belarus. "Fără frontiere, fără taxe vamale și cu dreptul cetățenilor noștri de a trăi, munci și studia în oricare dintre cele trei state, fără sentimentul că ar fi străini", a propus el. Discursul său a provocat scandal. Parlamentarii naționaliști ucraineni au ieșit din sală, în vreme ce alții strigau "provocatorul", iar parlamentarii comuniști aplaudau. Seleznirov și-a scurtat discursul.

Salonul Național de Carte, 22-25 octombrie, Cluj-Napoca

CARTE ROMÂNEASCĂ, CINSTE CUI TE-A SCRIS

Premiile Salonului

Opera Omnia: Mircea Zăciu, Nicolae Balotă, Adrian Marino • Premiul Special al Salonului: Barbu Brezianu pentru volumul Brâncuși în România • Cartea anului: Dinu Flămînd/Viața de probă; Daniel Bănuțescu/Cei șapte regi ai orașului București; Nicolae Breban/Ziua și Noaptea; Alexandru Zub/Discurs istoric și tranziție; Mircea G.V. Ștefău/Dispozitive de prelucrare și control. Construcție și exploatare; Doru Dejița/Tratat de imunologie clinică; Gheorghe Sălăjan/Tratat unic privind polenul de porumb și poliflor; Mihai Bărbulescu, Dennis Deletant, Keitchins, Șerban Papacoste, Pompiliu Teodor/Istoria României; Marius și Angelica Băcescu-Cărbunaru/Macroeconomie și politici macroeconomice • Premiul pentru debut: Ion Manolescu/Alexandru; Nicolae Barna/Țepeneag - Introducere într-o lume de hirtie; Gheorghe Bârlea/Din penumbră • Premiul pentru ediție critică: Gabriela Omăt/Eugen Lovinescu. Memorii. Așaforțe; Nicolae Mecu/G. Călinescu. Opere 2 • Premiul pentru grafică și ilustrație de carte: Tudor Jebeleanu/Sebastian în vis; Mircea Muntenescu/Austerio • Premiul pentru traducere: Cristina Felea/Pe drum de Jack Kerouac; Mioara Caragea/Istoria Asediului Lisabonei de Jose Saramago; Lucia-Gabriela și Eugen Munteanu/Carmina Burana, antologie de poezie latină medievală • Premiul pentru carte pentru copii: Șutö Andras/Peripeții vinătorești din Harghita - Povești adevărate și întâmplări miraculoase • Premiul pentru promovarea culturii românești în străinătate: Dieter Paul Fuhrman/LXXX Sonete; Adam J. Sorkin/City of Dreams and Whispers • Premiul

pentru cartea de biblioteconomie și știința informării: Doru Radosav/Hermeneutica Bibliothecaria-Antologie Philobiblon; Nicolae Erdroiu/coordonarea colecției Biblioteca Bibliologica • Premiul Bibliotecii Județene "Octavian Goga": Lucia Mihaela Vitowski/Management pentru bibliotecă și centre de informare • Premiul pentru publicistică: Ileana Mălăncioiu/Cronica Melancoliei; Negoită Irimie/Bazar sentimental • Premiul pentru coordonarea unei serii editoriale: Arcadie Suceveanu/colecția Biblioteca de Aur (Culori, sunete, cuvinte) • Diplome de Excelență: Editura Anului - Polirom; Concepție editorială - Editura Cartea Românească, Grupul editorial ALL și Univers Enciclopedic; Serii și colecții editoriale: Editura Albatros pentru colecția Ethnos, Editura Vinea pentru colecția Generația 80, Editura Paralela 45 pentru colecția 80 - Seria Eseuri; Temeritate și consecvență - Editura Apostrof, Editura Timpul/Lași, Editura Ministerului de Interne, Editura Didactică și Pedagogică • Premiul Editurii Remus pentru debut: Gabriel Cojocaru/Noi, cameleonul; Daniela Fulga/Zîmbetul ingerului • Premiile Primăriei municipiului Cluj-Napoca: Dan Brudașcu pentru volumul James Joyce, versuri; Constantin Cubleșan/Luceafărul și alte comentarii eminesciene; Dumitru Cerna/Pasărea Ibis și agresorul; Mircea Zăciu/Jurnal, volumul 4; Aurel Rău/Seară cu versuri.

Juriul a fost format din Cornel Regman (președinte), Ion Vartic, Eugen Uricariu, Liviu Petrescu, Ion Simuț, Alexandru Vlad, Liviu Malița, George Pruteanu, Dan Mihăilescu, Liviu Antonesei, Szilagy Istvan, Ana Andrescu, Victor Cristea, Radu Munteanu, Nicolae Bocșan, Gheorghe Postelnicu, Gheorghé Marca (membri), Traian Brad (secretar).



Premiile reflectă, prin autori și titluri, calitatea scrisului, calitatea tiparului, a modului în care tiparul românesc se prezintă la sfârșit de secol XX. Trebuie să recunoaștem și să

admitem că de la un an la altul, cartea românească arată tot mai bine, este tot mai atrăgătoare, în ciuda crizei pe care o traversăm și o resimțim din plin. Mai mult, premiile reflectă nivelul înalt al Salonului, aproape de standardele europene. De ce spun aproape. Îi lipsește încă un spațiu mai generos, pentru a evita suprapunerile lansărilor de carte și aglomerația pe metru pătrat, pentru a evita înghesuiala nefirească unei asemenea manifestări de tinută, care a făcut din Cluj-Napoca o capitală a cărții. Să fie cinstit, Clujul are nevoie de un World Center, de un centru de genul Georges Pompidou, de un centru socio-cultural pentru manifestările de mare anvergură - concerte, saloane, parada modei, remisaje, simpozioane, conferințe - evitându-se astfel arondările prin sălile diverselor instituții. Este o propunere despre

care, cu siguranță, vom vorbi abia în mileniul următor.

Salonul și-a atins scopul și meritul aparține în exclusivitate organizatorilor care au asigurat un cadru reprezentativ.

Capitală a cărții, Cluj-Napoca a atras în cele patru zile un număr impresionant de vizitatori, în marea lor majoritate iubitori de carte, cititori avizați și exigenți, specialiști din varii domenii. Mulți dintre ei prezenți nu numai în calitate de cumpărători, ci și de auditori ai meselor rotunde, al momentelor teatrale, muzicale, al întâlnirilor literare propuse.

Dincolo de acest succes rămâne valabilă constatarea că, cel puțin pentru momentul de față, tiparul românesc și minunții lui slujitori trec prin clipe grele, în care remunerația scriitorilor, a tuturor celor ce lucrează în domeniul cărții este necorespunzătoare,



departe de ceea ce ar trebui cultura românească în ansamblu să reprezinte pentru... guvernării noastre.

Demostene ȘOFRON
Foto: Zeno REINHARDT

Concertele Filarmonicii

Ce este o muzică bună?

Recentul concert al Orchestrei Simfonice a Filarmonicii "Transilvania" dirijat de Emil Simon, avându-l ca solist pe pianistul Dan Grigore, cu un program alcătuit din lucrări de P.I. Ceaikovski, I. Strawinski și B. Britten, a avut darul de a ne argumenta în mod convingător ce este o muzică bună. Argumentul forte al acestei demonstrații de artă sonoră superioară a fost faptul că sala Casei Universitarilor a fost arhiplină, cu mulți tineri, dar și cu... două bilete pe un loc în unele cazuri. Desigur că prezența pe afiș a marelui pianist român Dan Grigore, care a interpretat admirabil Concertul pentru pian și orchestră nr. 1 în Si bemol major de P.I. Ceaikovski, a fost un stimulente puternic pentru melomani.

Se întâmplă uneori ca după o astfel de muzică bună, interpretată cu mare talent, o parte din auditori să plece după pauză, dacă urmează o lucrare modernă. De data aceasta sala a rămas plină și pentru audierea lucrării "Sinfonia da Requiem" de B. Britten, mult mai puțin cunoscută publicului. Or tocmai aici este secretul succesului unor piese de muzică modernă, care prin imaginile sonore ce le degajă, cu capacitatea intuitivă pe care le emite și cu dozele puternice de reflectare, le asigură caracterul de muzică bună. Așa de exemplu "Foc de artificii" de I. Strawinski - piesă simfonică cu autentice caractere moderne, în care structurile sonore depășesc sistemul armonic și polifonic tonal bine asimilat de public, prin turmurile ritmice foarte expresiv proiectate în culori timbrale, conduc imaginația auditorului spre surse psihologice care-i spun "ceva" - deschide larg paleta picturală a muzicii. Modernitatea sonorităților strawinskiene ne aduce și un dar programatic ilustrativ, astfel încât auditorul să poată însoți saltul muzicii pe alte și alte tărîmuri, spre picturile care "cîntă". Compozitorul de origine rusă nu face acest salt în necunoscut. El continuă cu alte mijloace un drum creat de Debussy, Ravel, Paul Dukas, compozitori care au "pictat sonor" în mai multe lucrări simfonice. Iată de ce "Foc de artificii" piesă modernă scrisă în 1908, pe o temă muzicală de numai 4 măsuri, poate fi considerată o muzică bună. Pe aceleași coordonate estetice, de reflectare, dar dintr-un cu totul alt domeniu de inspirație, ni s-a înfățișat și piesa "Sinfonia da Requiem" de B. Britten, compozitor al secolului nostru. Arta orchestrală a piesei lui Britten aduce în plan sonor frământarea dramatică exprimată prin cele trei părți ale lucrării: "Lacrymosa", "Dies

irac" și "Final". Nu trebuie să facem greșeala (pe care au făcut-o unii spectatori) de a compara această piesă cu Requiemul de Verdi. Efectele strălucitoare moderne ale lucrării lui Britten au o cu totul altă tentă reflectorie, dar sentimentul de lamentație sau de resemnare în fața morții este prezent. În fine, Concertul pentru pian și orchestră nr. 1 de Ceaikovski nu mai are nevoie de multe explicații pentru a demonstra că este o muzică bună. Pentru un om ce consideră cultura muzicală o sursă de echilibru, muzica lui Ceaikovski este desigur o "hrană" sufletească. Ceea ce transformă

sonoritățile din această lucrare în izvoare de energie spirituală este incontestabil folclorul (rus) care este frumos înveșmîntat în "hainele" plătute ale romantismului muzical. La toate acestea se adaugă interpretarea extraordinară a lui Dan Grigore. Și chiar dacă au fost anumite nesincronizări de perfecțiune ritmică între solist și orchestră cauzate de diferențe temperamentale, muzica lui Ceaikovski și trăinicia ei au animat sala pînă la entuziasm.

Emiliu DRAGEA

P.S. Un spectator meloman, medic, mi-a destăinuit că nu-l poate accepta pe Britten cu muzica lui pentru requiem: "Voi rămîne pentru totdeauna cu Verdi și Requiemul lui" ne-a declarat melomanul medic. Domnule doctor, omul trebuie să se acordeze, în multe privințe, cu timpul mercu în schimbare. Dacă vom trăi în continuare ca romanticii, riscăm să ne luptăm fără succes cu ceea ce natura și viața ne oferă pentru a fi cu adevărat mai fericiți. Meditați!

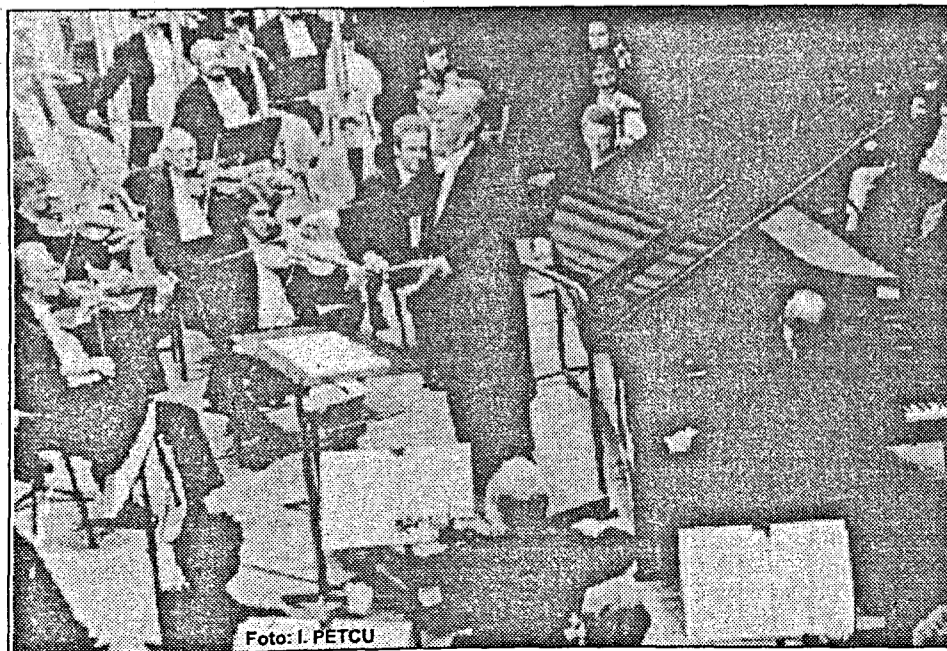


Foto: I. PETCU

ACTUALITATEA CULTURALĂ

Invitație la concert

Mîine, 27 octombrie, la ora 19, în Sala mare a Casei Universitarilor, vă invităm la un concert extraordinar susținut de Orchestra Simfonică a Filarmonicii "Transilvania", dirijor Emil Simon, solist Dimitris Sgouros (Grecia). Concertul propune un program integral Beethoven, cu următoarele lucrări: Uvertura la opera "Fidelio"; Concertul pentru pian și orchestră în sol major, op. 58; Simfonia I în do major, op. 21.

Concursul Național de Poezie "Nicolae Labiș"

Cea de a XXX-a ediție a Concursului Național de Poezie "Nicolae Labiș" se va desfășura în acest an în perioada 4-6 decembrie, la Suceava, în organizarea Inspectoratului pentru Cultură al județului Suceava și a Centrului Județean al Creației Populare din același județ. Concursul își propune să descopere, să sprijine și să promoveze noi și autentice talente din rîndul celor mai tineri creatori. Pot participa tineri care nu depășesc vîrsta de 30 de ani, nu sînt membri ai Uniunii Scriitorilor, nu au publicat volume de poezie și nu au obținut Marele Premiu la edițiile anterioare ale concursului "Nicolae Labiș". Lucrările vor fi trimise în 5 exemplare dactilografiate, pînă la 16 noiembrie a.e., data poștei, pe adresa: Centrul Județean al Creației Populare Suceava, str. Universității nr. 48, cod 5800 Suceava. Toate lucrările vor purta în loc de semnătură un motto ales de autor. În coletul poștal va fi introdus un plic închis, cu același motto, care va conține datele personale ale autorului, profesia, adresa și numărul de telefon. Fiecare participant se poate înscrie în concurs cu 5 poezii. Manifestările ocazionale de concurs vor avea loc în zilele de 5-6 decembrie.

Luni seara, la Opera Română

MEDALION GERSHWIN

Opera Română, în colaborare cu Fundația PRO-ART, oferă astăzi 26 octombrie ora 19, un MEDALION GERSHWIN. Spectacolul este dedicat împlinirii a o sută de ani de la nașterea compozitorului George Gershwin, născut la 26 septembrie 1898 în Brooklin, New York.

Pianistul și compozitorul american George Gershwin și-a creat o marcă faimă cu numeroase piese de muzică ușoară, scrise de la vîrsta de 16 ani și cu o serie de comedii muzicale care s-au bucurat de o largă popularitate. În cadrul creației sale, un loc important îl ocupă celebra "Rapsodie albastră". A mai compus un Concert pentru pian și orchestră, piesa "Un american la Paris", o a doua rapsodie și opera "Porgy and Bess" cu eroi și acțiune din viața populației de culoare din America. George Gershwin a murit la Hollywood, la 11 iulie 1937.

În spectacolul de luni seara sînt prezentate pagini celebre din opera "Porgy and Bess", în adaptarea și regia artistică a lui Dan Lupea. La pian Zsolt Laszloffy, coregrafia Livia Tulbure Guță. Participă: Judith Hary, Asineta Răducan Săleh, Peter Hercz, Francisc Bodor Tökes, Grupul vocal "Sotto-voce", și un grup de balerini ai Operei Române Cluj-Napoca.

Dorina MICAN
Referent muzical-literar

Curs de dansuri populare

Sînt laudabile eforturile conducerii Clubului "Teka" din Gherla pentru păstrarea și valorificarea tradițiilor și obiceiurilor populare din zona orașului de pe Someș. De cînd funcționează acest club, peste o mie de copii au pătruns tainele dansului popular, cele două ansambluri de cîntece și dansuri ale instituției (cel de copii și tineri) susținînd spectacole în nu mai puțin de 5 țări! Și în această toamnă în cadrul clubului de pe strada Mihai Viteazul s-a organizat tradiționalul curs de inițiere în dansuri populare. Cele 4 grupuri sînt formate pe categorii de vîrstă, în prezent peste o sută de elevi ai claselor I-XII frecventînd cursurile. La fiecare sfîrșit de săptămînă, la sediul clubului are loc tradiționala sezoană la care participă și cursanții. O dată pe lună micii dansatori se deplasează și în comunele vecine, unde susțin spectacole de cîntece și dansuri.

La sfîrșitul anului, membrii formațiilor de dansuri populare ale clubului "Teka" din Gherla susțin un examen riguros, la care vor fi prezenți și părinții copiilor.

SZ.Cs.

Rubrică realizată de M. BOCU

DIVIZIA A

Mare secetă de goluri

În așteptarea derbyului etapei, programat ieri, simbătă s-au disputat opt partide, caracterizate printr-o mare secetă de goluri (doar 13 reușite în opt meciuri). Suficient de notat că două dintre dispute s-au încheiat cu scor alb, iar alte două cu victorii la limită de 1-0. Dar iată ce ne-a oferit etapa:

• "U" - Olimpia 1-0. Amănunte în cronică. Ca ascultător al emisiunii "Fotbal minut cu minut" am răsuflat cu ușurare când Doru Mateescu a anunțat golul lui Oncică.

• F.C. Argeș - F.C. Național 1-0. Partidă transmisă pe micul ecran de ANTENA 1. Un joc cu prea mulți nervi după pauză când a avut loc și o "repriză" de box în spatele arbitrilor de centru T. Baroian (Ploiești) ce se îndrepta să constate de ce Dună zăcea întins pe gazon. Numai că "rezerva" Sorin Altmayer a fost martor la busculada pugilistică, dar n-a schițat un gest. Cu 5 minute înainte de final C. Barbu a fost găsit cu un balon în careul "bancarilor" și l-a executat sec pe portarul C. Munteanu.

• F.C. Onești - Foresta 3-1. Surpriză la pauză în tabăra oneșteană prin golul "pădurarilor" marcat de Al. Gheorghe (32, din 11 metri). Emoțiile au fost lichidate după pauză prin cele trei goluri semnate de Iriza (51, din 11 metri), Fl. Munteanu (71) și Oprea (88).

• Universitatea Craiova - ASTRA 0-0. "Individualiștii" din Bănie, spre disperarea lui Silviu Lung nu reușesc să alcătuiască o echipă. S-a încercat și "formula" trecerii în atac a lui Emil Săndoi pentru a revigora impotența înaintașilor de profesie (gen "stilp de control" precum Brătianu II), dar... degeaba.

• C.S.M. Reșița - Gloria 2-0. A fost la început 1-0 pentru reșițeni prin golul semnat de Frunză (18). A urmat replica bistrițenilor cu o mare ratare semnată de Falub pentru ca apoi Doană (65) să încaseze al doilea "galben" și trupa lui Sdrobiș a rămas în zece oameni. Frisoane pe banca tehnică a reșițenilor, frisoane în tribună, dar a venit golul ex-craioveanului Nica (88) și bucuria a explodat pe stadionul din Valca Domaniului ca o imensă ușurare.

• Petrolul - Farul 3-0. După victoria din Cupă, "găzarii" au administrat "marinarilor" încă trei "boabe" prin Costescu (11), N. Constantin (39) și Onuț (79, din 11 metri).

• F.C.M. Bacău - Ceahlăul 0-0. Este adevărat, băcăuanii continuă să rămână neînvinși și după al "11-lea val" numai că acest egal seamănă foarte mult cu o înfrângere sau, dacă vreți, cu o ajutorare

"între vecini".

• Steaua - Oțelul 2-0. Nici n-a început bine partida și Lăcătuș (2) aruncă de la margine balonul pînă în careul gălățenilor, stop Dănculescu și șut apoi, mingea oprindu-se în plasă. Numai că, în continuare, trudă stelista fără efect pe tabela de marcaj pînă ce Lăcătuș (65) a fost găsit cu un balon în careu și 2-0.

• Rapid - Dinamo 1-4. Derbyul etapei, disputat ieri.

CLASAMENTUL

1. Dinamo	11	9	1	1	38-9	28(+13)
2. Rapid	11	9	1	1	28-9	28(+10)
3. Oțelul	11	7	1	3	21-11	22(+7)
4. Steaua	11	6	3	2	22-11	21(+3)
5. F.C. Naț.	11	7	0	4	23-17	21(+6)
6. F.C. Argeș	11	6	2	3	18-15	20(+2)
7. F.C.M. Bc.	11	4	7	0	13-8	19(+1)
8. Petrolul	11	5	2	4	16-14	17(-1)
9. Astra	11	3	4	4	10-10	13(-2)
10. Gloria	11	3	3	5	18-22	12(-3)
11. F.C. Onești	11	3	3	5	18-24	12(-6)
12. Univ. Cva.	11	2	5	4	11-14	11(-7)
13. F.C. Farul	11	3	1	7	12-20	10(-5)
14. C.S.M. R.	11	2	4	5	8-19	10(-8)
15. Ceahlăul	11	2	3	6	12-18	9(-6)
16. "U" Cluj	11	2	3	6	7-28	9(-9)
17. Olimpia	11	2	1	8	10-23	7(-8)
18. Foresta	11	1	2	8	14-27	5(-10)

Etapa a XII-a (31 octombrie): Dinamo - C.S.M. Reșița, F.C. Național - F.C. Onești, Foresta - Rapid, Olimpia - F.C. Argeș, Astra - "U" Cluj, Farul - Univ. Craiova, Gloria - Steaua, Ceahlăul - Petrolul și Oțelul - F.C.M. Bacău.

Romeo V. CÎRȚAN

DIVIZIA B

Seria I:

Brașovenii s-au desprins la 7 puncte

O etapă dominată de formațiile gazdă, victorioase în 7 partide, oaspeții reușind una singură (sub formă de... "intrautorare"), plus o "remiză". În privința eficacității a cam fost secetă, în cele 9 partide ale etapei fiind marcate abia 21 de goluri (15 gazdele, 6 oaspeții). Brașovenii s-au desprins la 6 puncte de următoarele de pe locurile 2 și 3. Dar iată rezultatele etapei:

Dacia Unirea Brăila - Rulmentul Alexandria 1-1, Cimentul Fieni - Tractorul Brașov 1-0, Laminorul Roman - Nitramonia Făgăraș 1-0, Precizia Săcele - Metrom ICIM Brașov 0-3 (acesta este rezultatul care cam surprinde și teribil de seamănă a "intrautorare" între două conjunctene), Rocar București - Chindia Tîrgoviște 3-1 (Silviu Dumitrescu, fostul antrenor care a promovat Chindia în A, trecut apoi la F.C. Argeș de unde a "abdicat" de curând a devenit "principal" la Rocar și "inaugurarea" proaspetei funcții a făcut-o cu o victorie asupra... țîrgoviștenilor), Dunărea Galați - Petrolul Moinești 2-0 (gălățenii, cu nava grav avariata, au reușit, totuși să-i stopeze pe moineșteni), F.C. Brașov - Poiana Cimpina 3-1, Midia Năvodari - Gloria Buzău 3-0, "Poli" Iași - Sportul Studentesc 1-0.

CLASAMENTUL

1. F.C. Brașov	13	9	3	1	28-8	30 (+9)
2. Moinești	13	7	2	4	20-15	23 (+5)
3. "Poli" Iași	13	7	2	4	19-14	23 (+2)
4. Rocar	13	7	1	5	24-20	22 (+1)
5. Cimentul	13	6	4	3	16-14	22 (+1)
6. Laminorul	13	7	1	6	16-15	22 (+1)
7. Midia	13	6	3	4	24-17	21 (0)
8. Metrom ICIM	13	6	1	6	18-13	19 (+1)
9. Precizia	13	6	1	6	20-19	19 (-2)
10. Rulmentul	13	5	3	5	13-9	18 (0)
11. Sportul Stud.	13	6	0	7	14-16	18 (0)
12. Tractorul Bv.	13	6	0	7	15-20	18 (0)
13. Chindia Tgv.	13	5	2	6	19-16	17 (-1)
14. Poiana Cp.	13	4	4	5	13-18	16 (-2)
15. Gloria Buzău	13	4	2	7	14-18	14 (-4)
16. Nitramonia	13	4	1	8	8-20	13 (-5)
17. Dunărea Gl.	13	3	3	7	14-24	12 (-9)
18. Dacia Unirea	13	1	3	9	6-25	6 (-15)

Etapa a XIV-a (31 octombrie): Dacia Unirea - Moinești, Sportul Studentesc - Midia, Chindia - Precizia, Metrom ICIM - "Poli" Iași, Nitramonia - Rocar, Tractorul - Laminorul, Rulmentul - Cimentul, Gloria Buzău - F.C. Brașov și Poiana - Dunărea Galați.

Seria a II-a:

Mare înghesuială pentru evitarea "nisipurilor mișcătoare"

Simbătă s-au disputat opt partide, întâlnirea F.C. Extensiv Craiova - ASA Tg. Mureș avînd loc ieri. În disputele de simbătă, gazdele au terminat învingătoare "în linie". Să parcurgem rezultatele înregistrate.

• F.C. Drobeta Tr. Severin - F.C. Bihor Oradea 2-0. Cîte un gol de repriză, marcate de Dudan (8) și Cepoi (70). Directorul tehnic al bihorenilor, Marcel Coraș și-a cam pierdut cumpătul luîndu-se la hartă cu spectatorii severineni.

• Jiul Petroșani - "Poli" Timișoara 2-1. "Ortacii" s-au bătut cu disperare pentru victorie și pînă la urmă au obținut-o prin golurile marcate de Mocanu (6) și Irina (41). Pentru "Poli" a marcat Uțincanț (24). În repriza secundă "ortacii" s-au baricadat în defensivă, reușind să apere victoria.

• Apullum Alba Iulia - Corvinul Hunedoara 2-1. O victorie foarte muncită a gazdelor spre bucuria lui Stelică Gherman. Scorul a fost deschis de Prata (19), corvineștii au egalat după pauză prin Șandor (48), golul victoriei fiind înscris de D. Oprea (85). O victorie prețioasă ca aerul și apa.

• Gaz Metan Mediaș - Chimica Tîrnăveni 4-1. După ce Cl. Moldovan (21) a deschis scorul pentru medieșeni a urmat "roșul" recepționat de portarul Chebuțiu (28) și Chimica a rămas în zece oameni (pentru 4 minute jocul a fost întrerupt). Deși în superioritate numerică medieșenii s-au desprins destul de greu pe tabela de marcaj prin lorga (57 și 80) și Kallo (83). Apoi... automulțumire și o replică a oaspeților care au marcat golul de onoare prin Tudose (86).

• ARO C-lung Muscel - Minerul Motru 2-1. Scorul l-au deschis motrenii prin Mitu (39). Muscelenii au egalat în ultimele secunde ale primei reprize prin Moldovan, golul victoriei fiind reușit de Dumitrescu (66, dintr-o "liberă").

• Inter Sibiu - Dacia Pitești 2-0. Rezultat stabilit pînă la pauză prin golurile marcate de Zotincă (32) și Mara (38). Sub conducerea lui Telu Stancu, noul principal al "motoriștilor" a urmat o repriză secundă cînd Dacia s-a "ambalat", dar n-a reușit să schimbe rezultatul.

• F.C. Baia Mare - Unirea Dej 2-1. Două goluri rapide la începuturile celor două reprize, marcate de gazde prin Ghindă (6) și Roman (49), apoi mari emoții după ce Moșuț (70) a marcat pentru dejeni, care au pus rezultatul final sub semnul întrebării. Șansa a fost însă de partea băimărenilor.

• Vega Deva - U.T. Arad 1-0. Și uite-așa, pe nesimțite, trupa din Deva (la cîrma tehnică fiind Romulus Gabor) se îndepărtează de zona cu cîntec a clasamentului. Golul victoriei devenilor l-a semnat Bordeian (61).

• Extensiv Craiova - ASA Tg. Mureș 4-0.

CLASAMENTUL

1. F.C. Extensiv	13	9	3	1	37-12	30 (+9)
2. ARO C-lung	13	9	2	2	27-16	29 (+8)
3. "Poli" Trns.	13	6	3	4	27-15	21 (+3)
4. Gaz Metan	13	6	3	4	20-17	21 (0)
5. U.T. Arad	13	5	5	3	22-13	20 (+2)
6. F.C. Bihor	13	6	2	5	15-14	20 (+2)
7. Inter Sibiu	13	6	1	6	19-20	19 (-2)
8. F.C. Drobeta	13	5	3	5	16-10	18 (-3)
9. Corvinul	13	5	2	6	20-23	17 (-1)
10. ASA Tg. Mureș	13	5	1	7	16-20	16 (-2)
11. F.C. Apullum	13	4	4	5	19-21	16 (-5)
12. Vega Deva	13	4	4	5	11-22	16 (-5)
13. Jiul Petroșani	13	5	1	7	12-24	16 (-5)
14. Unirea Dej	13	4	2	7	18-24	14 (-4)
15. Min. Motru	13	4	2	7	17-23	14 (-4)
16. Dacia Pitești	13	4	2	7	16-23	14 (-4)
17. Chimica Tv.	13	4	2	7	15-25	14 (-4)
18. FC Baia Mare	13	3	4	6	14-19	13 (-8)

Etapa a XIV-a (31 octombrie): Drobeta - A.S.A., U.T. Arad - F.C. Baia Mare, Minerul Motru - Gaz Metan, Chimica - Vega, Corvinul - ARO, "Poli" - Apullum, F.C. Bihor - Jiul, Unirea Dej - F.C. Inter și Dacia - F.C. Extensiv.

Victor ROMAN

DIVIZIA C

Seria a 4-a.

Sticla Arieșul Turda - WEST Petrom Pecica 2-0 (0-0)

STICLA - Piglișan, Marian, Șimon, Burnete, Roșu, Podar (46 Papp), Hunyadi - cpt., Părv (1 Fărcaș), V. Rus, Negrean, Corujan. Antrenori: Titus Fărcaș, Dorel Mureșan.
WEST - Tapoș, Agachi, Lung, Lăscan, Sârbuț, V. Arman, Bene, Corșenți (76 Hada), Toderaș, I. Arman cpt., Copăcean.
Antrenori: Ghiță Ladislau, Iamboi Alexandru.
Arbitri: Giurgiu Sorin, Pitiș Ioan, Mihai Florentin - Brașov.
Obs. federal: Truță Petru - Alba Iulia.
Au marcat: Corujan (64), Fărcaș (80).
Cartonașe galbene: Burnete (18), Agachi (15), Lung (44).

Odată cu venirea lui Titus Fărcaș la cîrma sticlarilor turdeni aceștia au reușit două victorii de aur în compania liderei UMT, respectiv West Petrom Pecica, ocupanta locului 3. Disputa din teren se anunța deosebit de dificilă, însă totuși existau atuuiri de partea gazdelor și anume faptul că aceștia dețin o echipă formidabilă, cu rezerve imbatabile și o susținere financiară din partea directorului Dorel Corpodean, ireproșabilă. Ca să nu mai vorbim de faptul că petroliștii din Pecica erau vânduți pentru această partidă de lipsa a 8 titulari.

Cu toate că au început cu o echipă decimată, oaspeții sînt primii care încearcă deschiderea scorului în min. 18, dar turdenii se instalează la cîrma jocului și își creează bune ocazii de a înscrie prin Corujan min. 35 și Șimon min. 42, dar aceștia nu reușesc să spargă gheața.

În partea a doua a jocului, mai exact de prin min. 55, suporterii turdeni se întrebau dacă oare va mai fi posibilă această victorie, ținînd cont de faptul că oaspeții uzau de o apărare supraaglomerată, exactă ca un "metronom". Acest mecanism defensiv se dereglează în min. 64 atunci cînd Corujan execută magistral sub transversală o lovitură liberă directă de la 20 m. În continuare, sticlarii adoptă tactica fotbalului italian care vizează conservarea rezultatului, însă înainte cu 10 min. de finalul partidei, Fărcaș reușește un "foglia secca" de la 18 m. după ce balonul a circulat pe traseul V. Rus - Corujan.

În etapa viitoare turdenii vor avea de furcă la Obilici, formație care a cedat doar cu scorul de 1-0 pe terenul liderei.

Rezultatele complete ale etapei a 14-a:

- Metalurgistul Cugir - ISCT 2-1
- Telecom Arad - Crișul Aleșd 2-3
- CFR Timișoara - Armătura Zalău 1-1
- Minaur Zlatna - Minerul Ștef 2-1
- Minerul Sărmășag - Electrica Timișoara 3-1
- CFR Cluj - Phoenix Baia Mare 3-0
- Inter Arad - Someșul Satu Mare 2-0
- UMT - Obilici 1-0
- Sticla Arieșul Turda - West Petrom Pecica 2-0
- Olimpia Gherla - a stat.

Alin BOȚIUC

Divizia județeană - 10

Rezultatele complete ale etapei a 10-a:

Sinterom Frata - Avîntul Luna 0-3, Unirea Jucu - Arieșul C. Turzii 3-5, Prodfuraj Iclod - Napopan Pata 3-4, Sănătatea - Înfrățirea Livada 0-0, CFR Dej - Unirea Florești 3-0, Motor IRA - Carbochim meci amînat, în timp ce ERS CUG a stat.

CLASAMENT

1. Arieșul C.T.	10	36-17	23
2. CFR Dej	10	27-10	21
3. ERS CUG	9	23-5	19
4. Napopan	9	31-20	19

Etapa viitoare (29 octombrie): Avîntul Luna - Unirea Jucu, Arieșul C. Turzii - ERS CUG, Carbochim - Sinterom Frata, Napopan Pata - Motor IRA, Înfrățirea - Prodfuraj Iclod, Unirea Florești - Sănătatea, în timp ce CFR Dej stă.

Cristian FOCȘANU

Pentru prima dată în România



ON CLINIC LTD

CENTRU MEDICAL INTERNAȚIONAL

ACUM ȘI ÎN BAIAMARE

oferă soluția pentru

DISFUNȚII SEXUALE MASCULINE

INCLUSIV PENTRU DIABETICI, CARDIACI ȘI HIPERTENSIVI, DAR ȘI PENTRU AMELIORAREA VIETII SEXUALE A FIECĂRUIA

TRATAMENTUL ESTE UNIC ÎN LUME, NU PRESUPUNE LIMITA DE VÂRSTĂ ȘI ARE REZULTATE IMEDIATE

CONSULTANT: prof. A. Sidi, ex-director medical al Clinicii pentru Disfuncții Sexuale a Universității din Minesota, USA.
Camerile de așteptare sînt private, iar discreția este garantată!

București: tel: 01-311.19.29 - Timișoara: tel: 056-134.888

Baia Mare: tel: 062-43.33.03



Oncică l-a uns președinte pe Ioan Maja

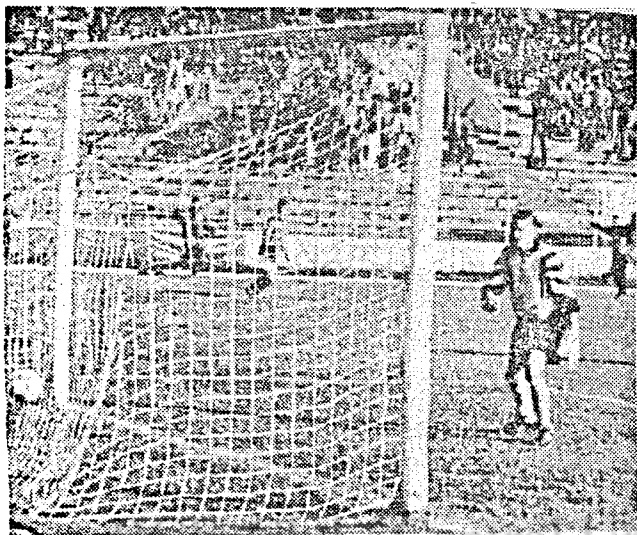
• FC "U" - OLIMPIA SATU MARE 1-0 (0-0) •

Stadion: "Ion Moina"; Spectatori: 4.000. Timp: excelent pentru fotbal; "U": Iasko - Sandru, Jula, STROE, Sărmășan (58 ONCICĂ) - Cioloboc (90 Ghent), Zanc, Trușcă, Dican - Liviu Mihai, Predatu (89. M. Dan); Olimpia: TUDOR - Szabo Nan, Iodi (86, Dani), Dragomir, Cornaci - R. Cioloboc, Țiplea (62, Ciocan), Cr. Ivan - Chiraciu, M. Alexandru. A marcat: Oncică (85); Arbitri: Aron Huzu (Sibiu) la centru, ajutat la linii de Ioan Onicaș (Zalău) și Alexandru Rolea (București); Cartonașe galbene: Jula, Zanc, Dican, Szabo, Țiplea

• La capătul unui joc submediocru, presărat cu multe execuții stângace și faze construite fără o prealabilă judecată - și oaspeții își au partea lor de vină! - "U" obține a doua victorie din acest sezon din cele 11 partide disputate sub bagheta lui Tibi Poraczky. Fără acest 1-0, ce-i drept, meritat după numărul de ocazii, "alb-negrii" și-ar fi diminuat la modul serios șansele de salvare. Lupta, acum, este departe de a fi pierdută!

• Fotbaliștii lui "U" au câștigat simbătă două partide, una pe teren cu adversarul direct, iar cea de-a doua cu galeria, care din minutul 15 al partidei a afișat la tribuna a II-a o imensă pancartă pe care se putea citi și traduce: Lazăreanu președinte, Maja "cedează trecerea" și "oprirea interzisă". Găselniță plină de umor, însă cu efect de bumerang, deoarece la sfârșitul celor 90 de minute jucătorii l-au invitat pe Maja să salute publicul împreună. Numai bine nu le-a căzut supporterilor!

• Pe fondul sonor venit din partea celor 40 de suporteri sătmăreni (și-au încurajat în permanență favoriții, deși ar fi



avut motive serioase să-l susțină pe X sau Y după demisia în bloc a Consiliului de Administrație și al anunțatelor alegeri) "Șepcile-roșii" au dominat cu autoritate și pe alocuri chiar copios primele 45 de minute. Pe lângă cele 7 lovituri de colț rezolvate cu dificultate de inexacta defensivă sătmăreană, "U"-iștii au avut și trei bune ocazii de a înscrie: min. 19, lovitură liberă de la 23 m executată de Dican, Tudor respinge de sub transversală; Sandru se trezește singur la 12

m, dar șutează în aut!; vole Predatu din marginea carului de 16 m pe lângă bara lateral dreapta. unica zvicnire a oaspeților am consenmat-o cu patru minute înaintea finalului primului mitan, când balonul centrat din lovitură de colț l-a

lovit în cap pe Remus Cioloboc și de acolo în aut de poartă.

• Întilnirea cu „sfetnicul cel bun”, adică pauza, nu a schimbat din păcate fizionomia jocului, clujenii reintrindu-și în ritmul consacrat (bătrânesc și fără vlagă), în timp ce sătmărenii s-au cantonat în jurul excelentului Tudor, refuzând fotbalul, deși la 1-0, "libera" lui Chiraciu obținută de fratele lui Cioloboc I la un fault inutil comis de Stroe, ne-a dat mari emoții, Iasko neschițind nici un gest.

• Tibi Poraczky, în minutul 58, îl va arunca în focul disputei pe Sorin Oncică, retrăgându-l pe banca de rezerve pe Sărmășan (evoluție ștearsă), Liviu Mihai va trece pe sfința și, încet dar sigur, jocul studenților capătă cursivitate și ocaziile de gol se înmulțesc.

• Când mai erau de jucat doar 5 minute, Oncică reușește înscrierea unicului gol: șut în abdomenul lui Iodi, balonul ajunge tot la el pe care îl trimite plasat, la colțul lung, cu toată opoziția lui Nan și Tudor.

Codin SAMOILĂ
Foto: I. PETCU



Memento

Sub semnul celor
cinci cercuri...
26 octombrie

• Iată că a sosit și penultima zi a Jocurilor Olimpice de vară de acum 30 de ani, din 1968, de la Ciudad de Mexico. Ziua ultimelor finale la jocurile

sportive. Astfel, la volei, ambele întreceri, deci la bărbați și la femei, s-a soldat cu victoria finală a formațiilor din fosta U.R.S.S., ele învingând în ambele turnee echipele Japoniei, cu scoruri identice, de 3-1. Deci 2 medalii de aur pentru U.R.S.S. și 2 medalii de argint pentru Japonia. În schimb medalii de bronz au fost împărțite între Cehoslovacia (masculin) și Polonia (feminin). Turneul de polo pe apă s-a sfârșit cu victoria

finală a formației iugoslave, care a dispus de echipa din fosta "Uniune" cu 13-11, după prelungiri, practic primul titlu olimpic al Iugoslaviei în această ramură sportivă. În fine, în finala de fotbal desfășurată pe terenul de la "Aztec Stadium", echipa Ungariei a învins "unsprezecele" Bulgariei cu 4-1, cucerind pentru a treia oară titlul de campioană olimpică după 1952 și 1964.

LÁSZLÓ Fr.

CFR - UL „PE VAL”!!!

* CFR - PHOENIX Bala Mare 3-0 (0-0) *

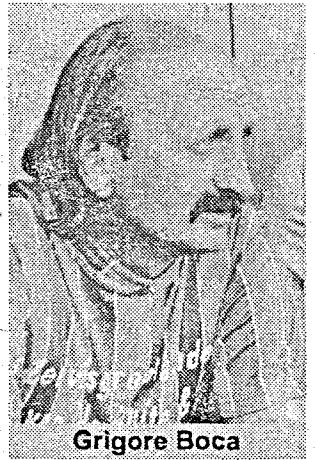
CFR nu a mai cunoscut gustul amar al înfringerii exact din momentul în care Grigore Boca a consimțit să „lustruiească” banca tehnică a celor din Gruia. Mai mult decât atât, clujenii înregistrează cu Grigore Boca al patrulea succes consecutiv, din tot afită partide și sînt cum s-ar zice „pe val”, situație și ... senzație pe care nu au mai cunoscut-o de multă vreme. Astfel că nu greșim dacă scriem, exploatînd ... coincidența, că meritul acestei stări de fapt îi aparține în totalitate antrenorului Boca care, departe de a reinventa fotbalul, a știut să așeze în teren aceeași jucători. Aceiași jucători care nu sînt nici mai buni, nici mai slabi decât înainte, dar care măcar acum își cunosc și își îndeplinesc sarcinile de joc.

În altă ordine de idei, clujenii nu au făcut o partidă mare, dar și-au atins obiectivul, asta poate și pentru că adversarul a fost unul mai mult decât modest, Phoenix conținînd mult prea puțin în atac, rarele situații de a înscrie fiind rezolvate cu siguranță și precizie de portarul clujean

Stadion: CFR; Spectatori: aproximativ 1.000; Timp: superb; CFR: Nicula - Bacî, Găvrus, Benke, Minu - Matis (Gocan 80), Iurișniți, Tanca (Ștefănescu 86), Crângureanu (Iepure 46) - Mircea, David, Phoenix; Șleam - P. Mureșan, Kemeș, Chișiu (Govor 59), Buciu (Alby 67) - C. Mureșan, Birle, Pop (Berindan 59), Fărcaș - Cl. Mureșan, Irimuș; Marcatore: Mircea (49), Bacî (61), Matis (73); Arbitri: D. Vătafu (Caransebeș) la centru, ajutat la linii de D-tru Țigănele (Reșița) și Ghe. Gril (Bocșa); Cartonașe galbene: Benke, respectiv P. Mureșan.

Nicula, de fiecare dată foarte inspirat.

„Alb-violetii” au dominat partida de la un capăt la altul și ar fi putut-o tranșa încă din prima repriză, dar Matis (destul de neinspirat în această întilnire,



Grigore Boca

chiar dacă a pasat o dată decisiv și a marcat unul dintre cele trei goluri ale partidei) a ratat în situații de „unu la unu” cu portarul baimărcan Șleam în

minutele 12 și 54, iar Bacî (14) și D. Sergiu (32) au trecut și ei pe lângă marcarca golului.

Cea de a doua repriză a făcut însă diferența dintre cele două echipe. La patru minute de la reluare, Iepure, intrat după pauză, îl deschide ideal pe Mircea, un atacant în vîrstă de doar 17 ani de care sînt sigur că vom mai auzi și acesta șutează sec de la 12 metri, pe sub portarul Șleam ieșit să închidă unghiul. Desprinderea s-a consenmat în minutul 62: Matis execută un corner spre colțul îndepărtat al porții și Bacî reia imparabil cu capul. În fine, rezultatul final a fost stabilit de Matis (73) care a îndeplinit o simplă formalitate de a introduce balonul în plasă de la doi metri, la o centrare a lui Iepure.

Astfel, în urma acestei victorii, CFR prefigura (partida s-a disputat simbătă, în „matineu”, înaintea partidei „U” - Olimpia Satu Mare n.r.) o zi frumoasă pentru fotbalul clujean.

Cristian BARA

Divizia "D" - 12

CFR II Cluj - Dromex Cluj 1-0, ASA Victoria Someșeni - Apollo Livada 3-1, Vlădeasa Huedin - Minerul Ocna Dej 1-4, Turdeana Casirom - Metalurgistul Cluj 2-1, ASA Electroceramica - ATL Selena Dej 0-1, Minerul Iara - Clujana Cluj 3-2. Sinterom și Cimentul Turda au stat.

Clasament

1. Minerul Ocna Dej	12	8	4	0	21-6	28
2. Turdeana Casirom	10	7	1	2	32-11	22
3. ASA Victoria Som.	10	7	1	2	24-8	22
4. Metalurgistul Cluj	11	6	2	3	17-11	20
5. Minerul Iara	10	6	2	2	14-8	20

6. ATL Selena Dej	11	5	4	2	11-7	19
7. Clujana Cluj	11	5	3	3	19-9	18
8. Sinterom Cluj	10	5	2	3	23-11	17
9. ASA Electroceramica	10	4	0	6	14-20	13
10. Cimentul Turda	11	3	1	7	11-18	10
11. Dromex Cluj	11	3	1	7	9-18	10
12. Apollo Livada	11	2	1	8	12-23	7
13. CFR II Cluj	10	1	0	9	7-27	3
14. Vlădeasa Huedin	10	1	0	9	8-45	3

Etapa viitoare (30 octombrie): Sinterom Cluj - Apollo Livada, Minerul Ocna Dej - CFR II Cluj, Cimentul Turda - Vlădeasa Huedin, ATL Selena Dej - Turdeana Casirom, Minerul Iara - ASA Victoria Someșeni, Clujana Cluj - ASA Electroceramica, Dromex și Metalurgistul stau.
Cristian FOCSANU

Victorie demnă de "Dosarele X"!

• CFR II Cluj - Dromex Cluj 1-0 •

Vineri a fost o zi mare pentru feroviarilor de la CFR II, care au reușit (gratie și norocului) să obțină prima victorie din acest sezon și implicit primele puncte. Absolut nimeni (nici cel mai optimist supporter al CFR-iștilor) nu paria pe izbînda gazdelor. Cu siguranță ar fi fost considerat nebun. Fără îndoială, acest succes le dă aripi feroviarilor care (de ce nu) se pot gîndi la mai mult, la calcule care să-i includă și pe ei. "Victima" (de această dată) a CFR-iștilor s-a numit Dromex Cluj, care nici în joacă nu s-a gîndit că tocmai o echipă "dusă la vale" le va încurca socotelile. Înfrîngerea oaspeților îi cam afundă pe aceștia în zona nisipurilor mișcătoare, ținînd cont și de meciurile grele care vor urma. Așadar a fost o zi mare pentru lanterna roșie a clasamentului de care nu știu pentru cît timp se vor bucura. Această victorie de-a dreptul "extraterestră" a feroviarilor era oarecum anunțată de rezultatele destul de acceptabile din etapele anterioare, dar și de jocul pe alocuri foarte bun practicat de modesta echipă a Regionalei de Căi Ferate Cluj. În urma rezultatului, echipa din cartierul Gruia scapă de acel obsedant ultim loc, sperînd în continuare într-o reabilitare și, de ce nu, într-o salvare de la retrogradare. Fără îndoială că CFR II este surpriza plăcută a etapei cu numărul 12.

Cristian FOCSANU

ASA Electroceramica - ATL Selena Dej 0-1 (0-0)

ASA: Chețan - Pop Emil, Costișor, Popa Emil, Szabo, Geamăna, Guțu, Szentgyorgyi, Țilincă (74 Moldovan), M. Coroiu - cpt., Mocan. Antrenor: Suci Dorin. ATL: Todoruț (58 Marton) - Crișan, Coman, Bujia, Fărcaș, Pura (25 Filimon), Neamțu (46 Bartoș), Tecar, Budean - cpt. (68 Câmpean), Mânzat, Budea. Antrenor: Potorfi Alexandru. Arbitri: Pop Rareș, Bochiș Horea, Lupșa Ovidiu - Cluj. Observator federal: Popa Aurel - Cluj. A marcat Budea (80). Cartonașe galbene: Geamăna (52), Coman (48), Crișan (61), Marton (83). Caseta tehnică: șuturi la poartă 3-7, șuturi pe poartă 7-7, cornere 5-3, ofsaiduri 4-3, faulturi 31-19.

Gruparea ceramisto-militară trece de mai bine de trei etape printr-o pasă mai puțin fastă. După ce a capotat în fața formațiilor Cimentul Turda și Metalurgistul Cluj, iată că a venit rîndul dejenilor să-și ia acest tribut de trei puncte de la Turda, aceasta datorită fazei din minutul 80, cînd Budea joacă la ofsaid, pătrunde pe partea dreaptă în careu și de la 14 m, printr-un șut violent, face inutilă intervenția lui Chețan. Acest gol a căzut contrar cursului jocului, turdenii reușind 70 din cele 90 de minute de joc să-și sufoce efectiv adversarii, însă lipsa de luciditate în compartimentul ofensiv și-a spus cuvîntul, precum și faptul că în min. 37 acestora li s-a refuzat categoric un penalty la un fault al lui Filimon asupra lui Popa Emil. Însă cum bine se știe, fotbalul se joacă pe goluri, iar întotdeauna ratările au efectul bumerangului.

Alin BOTIUC

Mașina de spălat Whirlpool AWM 248 îți ia rufele la bani mărunți.



MODERN
• Noua mașină de spălat WHIRLPOOL are o gamă largă de programe, care permit spălarea impecabilă a țesăturilor din lână și mătase.

PRACTIC
• Este mașina de spălat cu cea mai mare deschidere (30 de centimetri), ceea ce permite accesul simplu la tambur, ușurând încărcarea și descărcarea rufelor.

SIGUR
• Un filtru special reține obiectele solide, uitate accidental în buzunare, care ar putea deteriora mașina.

COMOD
• Sistem antișfonare, sistem de control antispumă și sistem de control dinamic al consumului - toate pentru a utiliza mai eficient resursele dvs.

SILENTIOS
• Noua mașină de spălat WHIRLPOOL are acum amortizoare telescopice pentru absorbția vibrațiilor și reducerea zgomotului.

Spălarea unui kg. de rufe costă numai 591 de lei!

Pentru detalii contactați partenerii noștri autorizați!

- AMIC - Piața Unirii nr. 16 • DOMO - Piața Mărăști • EXING - Bd. 21 Decembrie nr. 10 • MAG. CENTRAL - DOMO - Str. Gh. Doja nr. 22-26
- MONDO - Str. Memorandumului nr. 11-13 • PRO INTACT - Bd. 21 Decembrie nr. 150 • PROMOD - Str. Iuliu Maniu nr. 6 • REAL 2000 - Bd. 21 Decembrie nr. 250
- SERATEL - Piața Timotei Cipariu • SERENIS - Str. George Coșbuc nr. 21, Dej



CASA DE EDITURĂ NAPOCA SRL angajează pentru departamentul Publicitate al cotidianului ADEVĂRUL de Cluj **TEHNOREDACTOR**

Condiții:

- studii superioare;
- cunoștințe temeinice PageMaker 6.5, CorelDRAW, Adobe Photoshop;
- experiență de minim 2 ani în domeniu;
- disponibilitate la program prelungit;
- cunoștințe de limba engleză prezintă avantaj.

Se oferă:

- posibilitatea de a lucra într-un colectiv dinamic;
- salariu atractiv.

CV-urile se depun la sediul ziarului ADEVĂRUL de Cluj, str. Napoca nr. 16, pînă în data de 28 octombrie 1998.

Informații la telefon 197304, orele 8-16



- **VOPSELE**
- lemn, metal, perete interior și exterior
- **VOPSELE LAVABILE**
- zugrăveli interioare și exterioare
- **LACURI**
- parchet, mobilă, tâmplărie interior și exterior
- **GRUNDURI**
- perete, lemn, metal
- **ADEZIVI TIP ARACET**
- lemn, construcții, hârtie
- **ADEZIVI**
- pentru gresie, faianță, marmură



CLUJ-NAPOCA - B-dul 21 Decembrie 1989 nr. 148
Tel./Fax: 054/41.38.79

Direcția Generală de Muncă și Protecție Socială Cluj

cu sediul în Cluj-Napoca, str. G. Coșbuc nr. 2
organizează **CONCURS**

în data de 6.11.1998, ora 10 pentru ocuparea postului de

REFERENT II

la Serviciul Pensii Agricultori.

Condiții de participare:

- studii medii;
- cunoștințe de operare pe calculator.

Relații suplimentare la sediul DGMPȘ Cluj, Biroul Resurse Umane, camera 16B, telefon 198596.

Data limită de depunere a dosarelor de concurs: 4.11.1998.

calculatorul tău!

Stamford CANADA

PRINT COMPUTERS

str. Romaretei nr. 2
tel. 194917
fax. 198814

sc "Centrul de Informatică Minieră" SA Cluj-Napoca

ORGANIZEAZĂ

următoarele CURSURI din data de 2.11.1998 și 3.11.1998

Utilizare calculatoare personale

Durata cursului: 80 ore
Programa cursului: Sistemul de operare WINDOWS 95, WORD97, EXCEL 97; servicii INTERNET

Contabilitate informatizată

Durata cursului: 150 ore
Programa cursului: Introducere în contabilitate, Prezentare tehnică de calcul, Contabilitatea financiară a agenților economici, Monografie contabilă, Aplicații practice pe calculator.

Se eliberează diplome avizate de Ministerul Educației Naționale.

Informații, înscrieri se fac la telefon: 064/ 155000, 414120, 414117 sau la sediul firmei, Cluj-Napoca, B-dul N. Titulescu nr. 4

(11850)

Firmă de traduceri software irlandez - maghiar - română

angajează traducători

Se cer:

- cunoștințe temeinice de lb. engleză și lb. română
- cunoașterea terminologiei de specialitate în domeniile informatică și economie

Se oferă:

- salarii atractive
- carte de muncă

Informații la tel.: 064-420.496, 094.643.634

(11840)

COMPANIE MIXTĂ

editând cărți și reviste de mare impact pe piața românească

ANGAJEAZĂ

cu contract de muncă sau în regim de colaborare:

- **TRADUCĂTORI** din limba maghiară

Cerinte:

- foarte bună cunoaștere a limbii române și maghiare;
- experiența în domeniul traducerilor literare reprezintă un avantaj.

- **DACTILOGRAFI**

Cerinte: - posesori ai certificatului de stenodactilografic; - experiență în domeniu de minimum 1 an; - cunoștințe operare PC.

- **EDITORI ȘI CORECTORI**

Cerinte: - absolvenți ai Facultății de Litere; - experiență în domeniul corecturii de carte/revistă.

Se oferă:

salarii motivante, posibilitatea de a lucra cu un colectiv tînăr, ambițios.

Cei interesați sînt rugați să se prezinte cu un curriculum vitae și o scrisoare de intenție la sediul firmei, din str. Septimiu Albini nr. 79, începînd cu data de 26.10.1998.

INFORMAȚII LA TELEFON: 145607/141282.

Societate comercială organizează în data de 28.10.1998.

CONCURS

pentru ocuparea următoarelor posturi:
1. Contabil șef (absolvent al Facultății de Științe Economice, cu vechime de minim 5 ani în domeniu);
2. Operator calculator (cunoștințe contabilitate-gestiune).

Dosarul trebuie să cuprindă: cerere, curriculum vitae, copie act studii care se va depune la sediul firmei; str. Dorobanților nr. 21, pînă în data de 27.10.1998, ora 8-16.

Informații suplimentare la telefon: 194836, 198864, 198865.

(161952)

BANCA ROMÂNEASCĂ S.A.

lansează

în perioada 19-30 octombrie 1998

o emisiune specială de

CERTIFICATE DE DEPOZIT

la purtător, cu parolă,

pe termen de 100 zile

cu o dobîndă de 56% pe an

pentru o depunere minimă de 1.000.000 lei

Nu se percep comisioane.

În numai 100 zile puteți cîștiga 153.425 lei pentru fiecare 1.000.000 lei plasat în Certificatele de Depozit ale Băncii Românești S.A.

(11849)

Consiliul de Administrație al Asociației "NAPOFARM"

aduce la cunoștința tuturor pensionarilor cu ultimul loc de muncă la SC "NAPOFARM FARMACEUTICA" SA că pot fi membri ai acestei asociații, reconstituită în conformitate cu prevederile Ordonanței de Guvern nr.88/97 și ale Hotărârii de Guvern nr.55/98, în vederea cumpărării de acțiuni, completând o cerere tip și depunând-o la sediul societății, str.Maiakovski nr.2. Informații suplimentare se pot obține la sediul societății, Birou Restructurare-Privatizare sau la telefoanele: 064/134152 și 134164 interior 107.

BANCA POPULARĂ NAPOCA

CLUJ-NAPOCA, str. Memorandumului, nr. 12
Tel.064/19.45.46 Fax.064/19.48.16

Oferă posibilitatea constituirii de depozite în lei:

- 1. Depozitul clasic**, care poate fi fără prelungire sau cu prelungire automată (cu sau fără capitalizare), având dobînda fixă:

	Persoane fizice	
1 lună	55%	pe an
3 luni	53%	pe an
- 2. Depozitul cu dobînda fluctuantă** (revolving):

	Persoane fizice	Persoane juridice
1 lună	52%	41%
3 luni	53%	43%
6 luni	51%	45%
12 luni	50%	50%

Vă așteptăm !

Beneficiu maxim,
Proprietate garantată
Necesară afacerilor Dumneavoastră !

WESTELEMENTE SA

Str. Brâncoveanu 17, Cluj; str. Libertății 189, Apahida
Tel/Fax. 064-41.41.05; 064-43.34.48;
092-54.44.43

VÂNZĂRI ÎN RATE
prin Banca Populară Napoca
Condiții foarte avantajoase

FERESTRE, UȘI, din profile PVC
SERE, FAȚADE
și profile ALUMINIU
WICONA Germania
MATERIALE DE FINISAJ INTERIOR
MOCHETE PEGUFLOR
COVOARE PVC DUNLOPLAN
SURUBURI BIERBACH
TAVANE FALSE VSG etc
- GERMANIA
Deviza noastră este:
Noi nu facem rabat
la calitate, doar la prețuri!



SC AVICOLA SA București Filiala HD Cluj Săliște

VINDE:

○ **GĂINI ROȘO** - greutate 1,800-2,00 kg.
la prețul de **20.000 lei/cap.**
(TVA-ul inclus în preț).
Programul este zilnic între orele 9-14.
Vînzarea se face la ferma Săliște.
RELATII SUPLIMENTARE LA TELEFON 430912.

Cititi zilnic
ADEVARUL de Cluj

RATUC CLUJ-NAPOCA

face cunoscut publicului călător:

Avînd în vedere prevederile Legii nr.21/1996 și ale Ordonanței Guvernului nr.3/1997 privind stabilirea și aprobarea tarifelor în funcție de indicele mediu de creștere a prețurilor la principalele produse de larg consum aferente lunilor mai-august 1998 care a fost de 5,6 %, începînd cu data de 26 octombrie 1998, se majorează tarifele de bilete și abonamente, după cum urmează:

A. BILETE DE CĂLĂTORIE

	Lei/călătorie
1. Pe liniile din interiorul municipiului	1.350
2. Pe linia 42 Piața Mihai Viteazul - comuna Baciú	2.500
3. Taxare în mijlocul de transport	25.000

B. ABONAMENTE DE CĂLĂTORIE LUNARE

	Întreg	Cu reducere
1. Pe o linie	37.000	18.500
2. Pe două linii	66.000	33.000
3. Pe toate liniile nominalizat	100.000	50.000
4. Pe toate liniile nenominalizat	133.000	-
5. Pe linia 42 - Piața M. Viteazul - com. Baciú	63.000	31.500

C. ABONAMENTE DE CĂLĂTORIE SĂPTĂMÎNALE

	Lei/săptămîna
1. Pe o linie	10.500
2. Pe două linii	17.500
3. Pe toate liniile nominalizat	25.500
4. Pe linia 42 - Piața M. Viteazul - comuna Baciú	17.000

Biletele de călătorie cumpărate cu anticipație sînt valabile pînă în data de 8 noiembrie 1998, inclusiv, după care își pierd valabilitatea. Abonamentele cumpărate pînă în data de 25 octombrie 1998 inclusiv, sînt valabile pînă la expirarea termenului.

Clientul nostru este un grup internațional aflat în plină dezvoltare în România, specializat în producție și distribuție de băuturi. Ca urmare a achiziționării unor fabrici autohtone firma este interesată de recrutarea unui:

DIRECTOR COMERCIAL

Subordonat Directorului Național de Vînzări, el/ea va fi bazat în una din fabricile grupului și va fi responsabil de coordonarea vînzărilor în zona de vest a României. El/ea va trebui să asigure atingerea obiectivelor de vînzări stabilite pentru zona atribuită, să implementeze strategia comercială a grupului și să coordoneze echipa de distribuție a fabricii. Candidatul ideal corespunde următoarelor cerințe:

- ▶ Studii superioare, vîrsta între 28 - 35 de ani, bune cunoștințe de limba engleză
- ▶ Cel puțin 2-3 ani de experiență în domeniul vînzărilor de bunuri de larg consum (preferabil într-o companie internațională)
- ▶ Disponibilitate pentru relocare în Ardeal
- ▶ Excelente calități manageriale și de lucru în echipă, dinamism și talent organizatoric
- ▶ Permis de conducere și cunoștințe de operare PC

Poziția reprezintă o excelentă șansă de dezvoltare a carierei într-o companie în creștere, într-un mediu extrem de competitiv. Șe oferă un pachet salarial atractiv, precum și sprijin pentru relocare. Candidații interesați sînt rugați să trimită un Curriculum Vitae detaliat însoțit de o scrisoare de intenție către:



Octav Cristea, Atlas Consel, Str. Puțu cu Plopi, nr. 7, sector 1, București

Pentru a vă asigura în continuare un abonament la ziarul **ADEVĂRUL de Cluj** vă puteți adresa direct la redacția ziarului, str. Napoca nr.16.

BRIETA prin NOUL său MAGAZIN
vă deschide accesul spre produsele companiilor:

BRIETA vă oferă elementele componente ale unui ansamblu funcțional aliniat la standarde ISO.

Aparata electric industrială import și indigen pentru instalații de acționare comandă, automatizare: contactoare, intrerupătoare, componente de comandă și semnalizare, componente de conexiune. Corpuri de iluminat în domeniul industrial edilitar, casnic; componente pentru instalații electrocasnice. Conductorii și cabluri de cupru, minicanale de cablaj cu fitinguri, tuburi rigide și flexibile din polycarbonat ecologic.



VÎNZĂRI CUMPĂRĂRI

• Vind urgent o cameră de 24 mp + grădină 24 mp, cu apă, gaz, lumină pe str. Paris 73, ap. 1. Informații zilnic orele 16-18. (344657)

• SC Interbrands Wrigleys angajează agenți comerciali pentru orașele Cluj, Turda și Cîmpia Turzii. Condiții: minim liceul și mașină personală. Cei interesați să trimită CV la tel/fax. 41-64-39. (344632)

• Sincere condoleanțe familiei Marchiș, pentru pierderea celui care a fost fiu, frate, cumnat și nepot, HORAȚIU. Familiile Peteanu și Egri. (344656)

• Sintem alături de familia Bondrea Tiberiu și Dana, la dispariția tatălui drag, VASILE ȚINEGHE. Odihnească-se în pace. Familia colonel Marian Octavian-Anghel. (344661)

• Transmitem sincere condoleanțe d-lui vicepreședinte Pantelimon Pralea, la trecerea în neființă a tatălui său. Colectivul SC S. M. Invest Holding SA. (344662)

• Un ultim și dureros omagiu la decesul surorii noastre dragi, MARIA ROȘCA. Anica Ignat cu familia, Livia Chirilean cu familia și Ion Oltean cu familia. (344665)

• Un ultim și dureros omagiu la decesul matusii noastre dragi, MARIA ROȘCA. Din partea nepoților Felicia Hâncilă cu familia, Nelu Oltean cu familia, Rodica Luncan cu familia și Corina Farkas cu familia. (344666)

• Un ultim omagiu la decesul scumpei noastre nașă, matusă, cumnată, MARIA ROȘCA. Din partea nepoților Doina Mișin cu familia, Nelu Oancea cu familia și cumnatul Ilie. (344667)

• Neștearsă amintire, păstrăm și azi, la 13 ani de la tragica dispariție a dragului și neuitatului nostru fiu și frate ADRIAN GRIGORE. Chipul tău blînd și bun, va dăinui veșnic în sufletele noastre. Familia îndoliată. (339606)

• Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi în marea durere pricinuită de decesul scumpului nostru ȚINEGHE VASILE. Sofia îndurerată, fiicele cu familiile în veci nemîngîiați. (344655)

• Mulțumim tuturor celor ce ne-au oferit sprijin în momentele atît de grele prin care cu greu am trecut, odată cu decesul tatălui meu drag. George Duda și familia. (344659)

• Consternat și zguduit de durere mă plec în fața crudului și nedoritului destin care a curmat în secunde pe cea care mi-a fost sufletul și viața, scumpa mea soție CLEMANȚA CLEOPATRA CUIBUS - născută SENDREA - la vîrsta de 74 ani. În mormîntarea va avea loc în ziua de 26 octombrie ora 14,30 la domiciliul din Cluj str. Lăpușului 13 - cimitirul Crișan. Nu te voi uita niciodată. Soțul Valer. (S)

• Cu inima împietrită de durere ne luăm un ultim rămas bun de la cea care a dispărut atît de fulgerător dintre noi, scumpa noastră mamă, soacră și bunică. Fiul Dan-Valer, soția Rodica și nepoatele Daciana și Anca. (S)

• Cu lacrimi și durere în suflet ne despărțim de cea care a dispărut atît de fulgerător dintre noi, scumpa noastră mamă, soacră și bunică. Duda Daiana și Mihnea. (S)

• Nimeni și nimic nu o va putea înlocui pe scumpa noastră mamă COCA, a cărei soartă a fost atît de crudă. Veșnica noastră recunoștință. Alexandra Luana și Delia Cuibus. (S)

• Inițiem cursuri în confecții, pe o perioadă de 3 săptămîni. Tel. 42-69-81. (344555)

• SC Fares SA Oraștie angajează conducător auto pentru Depozitul din Cluj. Condiții: permis de conducere categoria B și experiență minim 3 ani. Relații la Depozitul Fares - Cluj, str. Partizanilor nr.120 sau la telefon 435206. (2093063)

• Marc Iliu și Marc Gligor a lui Ioan, sint citați la Judecătoria Turda în data de 11.11.1998 în dosarul nr. 5277-98 privind prestație tabulară. (342081)

DECESE COMEMORĂRI

• Cu adîncă durere anunțăm că scumpa noastră mamă, soacră și bunică, KALLO ROZALIA, în vîrstă de 76 ani s-a stîns din viață fulgerător. În mormîntarea va avea loc azi, 26 octombrie 1998, ora 15 la Cimitirul Central. Va rămîne veșnic în amintirea noastră. Familia îndurerată. (344658)

• Cu adîncă durere anunțăm încetarea din viață a iubitului nostru soț, tată și bunic, prof. univ. dr. chirurg ILIAN IOAN VIRGIL. În mormîntarea va avea loc azi, 26 octombrie 1998, ora 11 la Cimitirul Central. Dumnezeu să-l odihnească în pace. Familia. (344664)

• Cu adîncă durere anunț stingerea din viață, după o lungă și grea suferință, a scumpei mele soții, MARIA ROȘCA, născută OLTEAN. În mormîntarea va avea loc azi, 26 octombrie 1998, ora 13 la Cimitirul Cordoș. Soțul îndurerat. (344668)

• Sintem alături de d-na ing. Maria Coșarcă în momentele grele prin care trece la decesul fratelui drag. Colegii de la S. C. C. Transilvania SA. (342125)

• Împărtășim durerea și transmitem întreaga noastră compasiune kolegei noastre Maria Coșarcă, pentru pierderea fratelui drag SORIN. Colegii de birou. (342126)

• Împărtășim durerea kolegei noastre, învățătoare Maria Bojan, la încetarea din viață a mamei dragi. Cadrele didactice de la Școala nr. 9, Cluj-Napoca. (344650)

• Un ultim omagiu pentru nașă noastră dragă și nepoata MARIA ROȘCA. Din partea familiilor Zaharia Călin și Roșca Andrei. (344669)

• Un ultim omagiu pentru cumnata noastră dragă, MARIA ROȘCA. Din partea familiei Țico Ionel. (344670)

BANU' LA BAN TRAGE!!!
 Dacă ai VALUTA și vrei să obții un preț bun, VINO LA NOI.
 Dacă ai LEI și vrei să-i salvezi de inflație, VINO LA NOI.
CASĂ DE SCHIMB VALUTAR
 Str. Baba Novac 14
ORAR PRELUNGIT: Luni-Vineri: 8-19
 Sîmbătă: 9-14
 Tel. 064-19.40.55

• Cumpăr cărți. Tel. 19-00-33. (339645)

• SC Administrator SA vinde 13200 acțiuni SC Delroti Security Printing SA reprezentînd 33 % din capitalul social la prețul de 10345 lei acțiunea. Tel. 41-45-70. (342087)

• Vind în Dezmir 30 ari intravilan posibilități energice electrice, apă potabilă, gaz și casă cu grădină un ha, apă potabilă, energie electrică, posibilități gaz. Tel. 15-15-91. (342059)

• Vind casă de vacanță 70 mp locuibilă, parter și mansardă, situată pe Valca Iadului la coada Lacului Lesu județul Bihor. Preț informativ 14.500 DM. Informații la tel. 059/13-66-86 zilnic între orele 8-20. (342062)

• Vind 4 aparate foto profesionale marca Minolta, Fuji, Yașica și Pentacon, SIX 6/6 cu Penta Prismă Sactu și Superangular. Zum 35/70. Convertor. 2 Aparate de mărît noi. Ceas de expunere etc. Informații tel. 064-43-83-42 sau 069-21-50-57 orele 9-14. (344660)

• Vind 3 Videorecordere folosite. Tel. 18-51-56. (344610)

INCHIRIERI

• Persoană serioasă caut urgent chirie. Ofer maxim 100 USD anticipat 3 luni. Tel. 19-75-55. (344618)

• Caut chirie. Tel. 17-62-03. (342129)

DIVERSE

• Numiții Borz Flore, Chiriburzan Maria, Borz Iacob, Ghiurcan Teodor Borz Gergely, Borz Mihai, Borz Maria, Borz Ioan, Borz Grigore, Borz Nicolae, Borz Nicolae, Borz Veronica, Pop Alexandru, Pop Anastasia, Borz Grigore, Coroian Ilișeu Borz Nicolae, Pop Alexandru, Pop Nastasia, Mureșan Gavril, Mocan Maria, Teocan Alexandru, Mocan Ana, Mureșan Ioan, Mocan Malica, Mocan Sandu, Mocan Ana, Mureșan Gavril, Suciuc Ioan, Mocan Malica, Mureșan Gavril, toți cu domiciliul necunoscut, sint citați la Judecătoria Dej, în data de 4 noiembrie, ora 8, în proces cu Bîlt Ștefan și Bîlt Maria, în dosar civil nr. 2433/1998, avînd ca obiect acțiune în constatare. (339579)

• Magazin alimentar angajează cu carte de muncă vinzătoare serioasă, cu experiență. Informații la tel. 15-78-70; 15-75-70. (342080)

• SC Interamerican SA angajează cu carte de muncă secretară. Informații se pot obține la tel. 43-15-06. (342128)

• Angajăm muncitori calificați în confecții îmbrăcăminte, cu salarii deosebite. Tel. 42-69-81. (344554)

Primejdia unui blocaj în decizia guvernamentală

Parlamentarii coaliției refuză să se subordoneze Guvernului

Premierul Radu Vasile deschide astăzi seria înfîlîrilor cu grupurile parlamentare ale majorității printr-o discuție cu liberalii care se prefigurează a fi încordată. Primul ministru vrea să-i convingă pe parlamentarii coaliției de guvernămînt să voteze proiectele de legi promovate de Executiv și a ales să dialogheze prioritar cu grupul parlamentar cel mai indisciplinat.

Liberalii din Senat au dat săptămîna trecută o grea lovitură guvernului, votînd o lege care, prin scutirea întreprinderilor de impozitul pe profitul reinvestit, reduce grav sursele de venit ale statului luate în calcul la elaborarea bugetului pe anul viitor.

În urma votului din Senat, premierul a trimis o scrisoare deschisă grupurilor parlamentare ale opoziției, cerîndu-le să voteze ordonanțele guvernamentale în forma în care au fost ele elaborate. Solicitarea premierului este însă tratată cu superficialitate de partidele coaliției, preocupate îndeosebi de propria imagine și nu de a milita pentru coerența actului de guvernare.

Deputatul liberal clujean Anton Ionescu, membru în Biroul Permanent al partidului, afirmă că premierul ar trebui să abandoneze ideea că deciziile guvernului sint inatacabile și să se supună voinței parlamentarilor. "Nu tot ce face guvernul poartă ștampila "Perfect". Am fost ministru și știu ce gafe fac funcționarii guvernamentali. Poate că premierul ne va reproșa una și alta, dar eu nu pot să accept ideea ca funcționarii guvernamentali să aibă un cuvînt mai greu decît parlamentarilor", declară Ionescu.

Partidul Democrat, altă formațiune a coaliției de guvernămînt, este chiar mai energic în a nu accepta subordonarea Parlamentului față de Guvern. Ministrul democrat pentru relația cu Parlamentul, Alexandru Sassu, admite că ritmul de lucru al Legislativului este prea scăzut, dar amintește că Guvernul păcătuiește prin promovarea unor legi care nu sint urgente. "Un exemplu, spune Sassu: Proiectul de lege pentru restituirea imobilelor a fost trecut în procedură de urgență în Camera Deputaților, o procedură ineficientă prin faptul că limitează intervențiile parlamentarilor". Liderii democrați afirmă că activitatea parlamentară trebuie să țină pasul cu prioritățile Guvernului, dar să o facă prin dezbateri de fond, cu alte cuvinte, Parlamentul să facă legile așa cum vor parlamentarii și nu cum dorește Guvernul.

Tonurile acute în disputa dintre Guvern și Parlament sint consecința atitudinii fostului premier Victor Ciorbea. Radu Vasile plătește astăzi pentru greșala lui Ciorbea de a sfida Parlamentul, guvernînd exclusiv pe baza semilegală oferită de ordonanțele guvernamentale. Radu Vasile a promis la investitură că nu va mai ocoli Parlamentul în demersul guvernamental, însă promovarea unor ordonanțe de urgență i-a pus în gardă pe parlamentarii, încă susceptibili după experiența guvernării precedente. Conflictul dintre Guvern și Parlament este în fază acută, premierul avertizînd că va cere un vot de încredere dacă parlamentarii vor continua să modifice conținutul proiectelor de legi înaintate de Executiv.

Caius CHIOREAN

În 2 noiembrie, revoluționarii clujeni vor fi audiați la Curtea Supremă de Justiție în procesul „Dosarele Revoluției“

• Ei cer judecarea cazului în Cluj • Secretarul de stat în problemele revoluționarilor afirmă că Legislativul nu sprijină Executivul în problema „epurării“ falșilor revoluționari •

Aproximativ 30 de membri ai Asociației pentru Adevărul Revoluției Cluj vor fi audiați la Curtea Supremă de Justiție, pe data de 2 noiembrie. Din județul Cluj au fost citate, ca parte civilă în procesul privind evenimentele din decembrie, 60 de persoane, dar, fiindcă deplasarea pînă la București ridică dificultăți unora, nu vor lua parte la proces decît 30. Reprezentanții asociației clujene vor cere judecarea la o instanță locală a procesului evenimentelor petrecute în Cluj.

La nivel național, există 122 asociații ale revoluționarilor, care au afiliați peste 50.000 membri. Dintre cele 122, cel mult 15 sint asociații ale răniților

și urmașilor eroilor martiri, cum este și Asociația pentru Adevărul Revoluției Cluj. Asociația clujeană, împreună cu Asociația „21 Decembrie“ București și „21 Decembrie“ Tg. Mureș, au dat publicității un comunicat prin care își arată dezaprobarca pentru acțiunile UNOLD, UNORD, Federația Luptătorilor, care „crează un paravan pentru protejarea impostorilor și profitorilor“. Numărul extrem de mare al așa-zisilor revoluționari împiedică primirea la timp a drepturilor de către văduve și orfani, afirmă Gheorghe Pastor, președintele Asociației pentru Adevărul Revoluției.

Cristian Alexandrescu, secretar de stat în problemele

revoluționarilor, prezent la Cluj ca reprezentant al Asociației „21 Decembrie“ din București, a declarat că nu există voință politică pentru a se face selecția corectă între cei 50.000 de revoluționari cu acte. Din luna mai, există la Parlament un proiect de lege pentru înființarea Comisiei de Verificare a Dosarelor Revoluției, dar încă nu a fost pusă pe ordinea de zi, afirmă Alexandrescu, adăugînd că Legislativul nu sprijină Executivul în privința acestui proiect. Menționăm că pînă în primăvara acestui an a existat o Comisie de Verificare, care, însă, nu a dat publicității date relevante.

A. M.

Emil Constantinescu a depus o coroană de flori la Mormîntul Eroului Necunoscut de Ziua Armatei

Ziua Armatei ar trebui să fie, în aceste momente, mai mult decît o simplă solemnitate, avînd în vedere că Armata reprezintă o forță de descurajare care trebuie să fie gata de acțiune în orice moment, a declarat, duminică, președintele Emil Constantinescu, prezent la ceremonia depunerii de coroane de la Mormîntul Eroului Necunoscut. Constantinescu a arătat că Armata este foarte importantă acum, cînd "trăim vremuri tulburi, iar în regiune sint multe situații de conflict potential sau deschis". Președintele român consideră că instituția militară are o problemă a sa, în sensul că trebuie să facă "pași spre reformă, astfel încît să se transforme într-o armată profesionistă". "În același timp, însă, Armata este și o problemă a noastră, pentru că ea are nevoie nu numai de prestigiu, ci și de sprijin", a arătat Constantinescu. Președintele României a ținut ca, după desfășurarea ceremonialului, să stea de vorbă cu cetățenii care au asistat la solemnitate. El le-a strîns mîinile celor adunați la Mormîntul Eroului Necunoscut și i-a mîngîiat pe copii. Un pensionar i-a reclamat președintelui, că, deși a muncit o viață întreagă, are o pensie de 80.000 de lei, care nu-i ajunge să trăiască. "Și mama mea are aceeași pensie", a arătat Constantinescu. Pensionarul nemulțumit i-a spus președintelui că, în opinia sa, starea populației și nivelul de trai sint "în funcție de conducerea țării".

Suplimentarea bugetului pentru Armată cu 50 de miliarde de lei nu acoperă cheltuielile generate de evoluția crizei din Kosovo

Bugetul Apărării a primit, pentru cheltuielile suplimentare efectuate ca urmare a crizei din Kosovo, 50 de miliarde de lei, dar această sumă este insuficientă pentru acoperirea costurilor care se vor mai face în continuare, a declarat, duminică, ministrul Apărării Naționale, Victor Babiuc, prezent la ceremonia depunerii de coroane de la Mormîntul Eroului Necunoscut. "Bugetul pentru Apărare este o problemă în legătură cu care mi-e greu să-mi spun chiar toate gîndurile", a arătat Babiuc. El crede că viitoarele cheltuieli pe care armata română le va face pentru trimiterea, în Kosovo, a unui avion de observare și a unor observatori vor diminua și mai mult bugetul acesteia.

RUGBY D.N., etapa a VIII-a

Șișiu și Steaua au pălit la Cluj!

• "U" Cluj - Steaua 16-12 (10-6) •



Ionescu-Chihaia, "tandemul" de tehnicieni care au supus Steaua



Sâmbătă, 24 octombrie, Parcul sportiv "Hațieganu" spectatori circa 200 • "U": Popean, Tudori, Cerceș, Tincu, Tâmaș, Cr. Ciorăscu (Ionescu), Flutur/cpt, Copil, Săuan, Franciuc, Dragomir, Iacob, Maftel, Croitoru, Rădulescu, antrenori Ștefan Ionescu și Octavian Chihaia. Steaua: Colceriu, Balomos, Bolangiu, Popișteanu, Mitu, Ghiță, Drăguțeanu, Mihalache, Lăzărescu, Pîrvu, S. Mocanu, Mavrodin, Preda, M. Stan, Frunză, antrenori Eduard Suciș și Alex. Achim • arbitru Nicolae Șișiu (București) • marcatori: Maftel 3 l.p. (min. 6, 47, 58), 1 tr., Tincu (eseu min. 16) pentru "U"; Popișteanu 4 l.p. (min. 20, 27, 45, 72)



Steaua la Cluj-Napoca a fost o mare deziluzie. După cum o mare deziluzie a fost și arbitru bucureștean Nicolae Șișiu, nume bine cunoscut între oficialii români.

Fără nici un atac, fără nici o acțiune demnă de o echipă cu pretenții, ajutată en-gros și en-detail de Nicolae Șișiu, Steaua a demonstrat în parcul "Hațieganu" că nu-și merită locul 1. Modul în care centralul și tușierul Magherca au ajutat echipa militară ridică semne serioase de întrebare asupra moralității din rugbyul românesc, chiar și asupra unor scoruri gen 35-21, 25-16, 25-11, cu care echipa militară a câștigat. Cît au fost de meritate aceste victorii numai militarii știu și oficialii F.R. Rugby...

De partea "U"-tății s-au aflat ambiția și dăruirea, dorința de victorie și de reabilitare după înfrîngerile de "afară". A fost o victorie de moral, de care clujenii aveau mare nevoie. A fost victoria întregii echipe, cu un plus pentru înaintași și apărare. Și dacă Maftel nu ar fi ratat trei l.p.-uri (unul finalizat cu bară în minutul 50), dacă Tincu nu ar fi ratat și el un l.p. în ultimul minut al primei reprize, victoria ar fi fost mai concludentă și un eventual 28-12 mai aproape de realitate. În orice caz, nu am fi jucat la mîna lui Șișiu și Magherca, haiduci și hoți la drumul mare. Păcat că peste hotare ne "mindrim" cu asemenea "nume".

• Etapa a VIII-a a consemnat rezultatele: "U" Cluj - Steaua 16-12, REMIN Baia Mare - Farul 23-10, CFR Constanța - Dinamo 10-53 (meci disputat vineri, 23 octombrie), Foresta Sibiu - Știința Petroșani 45-13, Grivița - Minerul Lupeni 37-5.

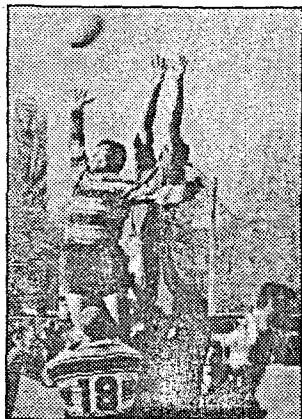
Clasament

1. Foresta	8	6	0	2	245-146	20
2. Steaua	7	6	0	1	228-101	19
3. REMIN	8	5	1	2	173-101	19
4. "U" CLUJ	7	4	0	3	149-119	15
5. Birlad	8	3	0	5	140-174	14
6. Farul	8	3	0	5	120-151	14
7. CFR	8	3	0	5	153-261	14
8. Grivița	8	3	0	5	169-190	14
9. "U" Tim.	7	3	0	4	153-131	13
10. Dinamo	4	4	0	0	195-48	12
11. Știința	7	2	0	5	84-167	11
12. Lupeni	8	1	1	6	92-288	11

Etapa a IX-a, sâmbătă, 31 octombrie: Minerul Lupeni - "U" CLUJ, Dinamo - REMIN, Steaua - CFR Constanța, Farul - Foresta, Știința - Rulmentul, "U" Timișoara - Grivița.

Și nu aș încheia fără o ultimă informație, URSUS SA a devenit, începînd din 24 octombrie, 1998, sponsorul oficial al echipei de rugby "U" Cluj. Să fie într-un ceas bun!

Demostene SOFRON
Foto: Zeno REINHARDT



Etapele a 4-a și a 3-a
în Divizia "A"

Moldova - Cluj 2-0

• "U" Bacău - "U" SM Hidro 3-0 •
RIFIL - Someș Dej 3-0 •

Fetele și-au disputat sîmbătă, 24 octombrie, runda a 4-a. Dominată în totalitate de gazde, învingătoare pe toată linia.

• "U" Bacău - "U" SM Hidro Cluj 3-0 (3, 14, 7). Elevele antrenorilor Ionița și Fidelia Crișan - Militaru, Popescu, Dumitru, Hoțoi, Mureșan, Marica, C. Pinteș, Antal - au trecut pe lângă un rezultat bun. Mă gîndesc doar că în setul II clujencele au condus cu 14-12, pierzînd setul pe mîna lor. Seturile I și III au fost ale gazdelor, care s-au impus destul de lejer.

- RATB - Romradiatoare Brașov 3-0
- Dinamo - Penicilina Iași 3-0
- Rapid - Braconfr Brăila 3-0
- Metal - Dacia Pitești 3-2
- "U" Craiova - UNIC 3-1

Clasament

1. Rapid	4	4	0	12:1	8
2. "U" Bacău	4	4	0	12:4	8
3. Metal	4	3	1	10:4	7
4. "U" Craiova	4	3	1	10:7	7
5. Dinamo	4	2	2	8:6	6
6. RATB	4	2	2	8:6	6
7. Iași	4	2	2	6:6	6
8. Brăila	4	1	3	5:10	5
9. "U" CLUJ	4	1	3	4:9	5
10. Brașov	4	1	3	4:10	5
11. Dacia	4	1	3	5:11	5
12. UNIC	4	0	4	3:12	4

În etapa a V-a, la Cluj-Napoca, "U" SM HIDRO - Rapid, sîmbătă, 31 octombrie.

În etapa a 3-a masculină s-au înregistrat două victorii ale oaspeților, una așteptată (Steaua la Brașov), o alta mai puțin scontată (Baia Mare la "U" Bacău, echipă întărită prin aducerea antrenorului Ion Șoacă). Să vedem ce a fost...

• RIFIL Săvinești - Someș Dej 3-0 (8, 5, 5) sau, după declarația profesorului Pop, "jucăm prost, mergem rău de tot". În etapa următoare dejenii îi vor avea ca adversari pe cei de la Petrom Ploiești, promovați în "A" cu multe ambiții.

- Elcond - Dinamo 3-0
- "U" Bacău - Explorări Baia Mare 0-3
- Petrom - Electrocarbon Slatina 3-1
- Tractorul Brașov - Steaua 1-3
- Midia Năvodari - "U" Timișoara 3-0

Clasament

1. RIFIL	3	3	0	9:1	6
2. Elcond	3	3	0	9:2	6
3. B. Mare	3	2	1	7:4	5
4. Steaua	3	2	1	7:4	5
5. Petrom	3	2	1	6:4	5
6. Brașov	3	1	2	5:6	4
7. Dinamo	3	1	2	4:6	4
8. Bacău	3	1	2	5:8	4
9. Midia	3	1	2	3:6	4
10. DEJ	3	1	2	4:8	4
11. "U" Tim.	3	1	2	3:7	4
12. Slatina	3	0	3	3:9	3

Demostene SOFRON

Formula 1 China și Malaezia incluse în viitorul sezon

Cu ocazia reuniunii de joi la Paris, Consiliul Mondial al FIA a dat publicității prima variantă de calendar competițional pentru sezonul viitor. În program figurează Grand Prix-urile la Zuhai și Kuala Lumpur, de data aceasta (spre deosebire de 1998) nu în detrimentul unor curse europene de tradiție, ceea ce le oferă șanse mai bune de a rămîne și în formula definitivă. FIA a mărit la 17 numărul de curse, o măsură întîmpinată cu proteste de către echipe în sezonul precedent. Aceasta ar fi explicația pentru care cele două curse nou introduse figurează deocamdată cu caracter provizoriu. Semne de întrebare figurează în dreptul curselor de la Imola și Hungaroring. MP al San Marino ar putea plăti tribut tragediei din 1994, deși popularitatea Formulei 1 în rîndul tifosilor exclude practic această variantă "reparatorie". În fine, ungrii trebuie să prezinte (și să pună în aplicare) un plan de creștere a securității circuitului budapestan. Dat fiind sprijinul constant al guvernului maghiar,

e probabil că se vor găsi fondurile necesare. În schimb argentinienii, care deunăzi primiseră asigurări că Buenos Aires va rămîne și în 1999 o "hăltă obligatorie", s-au trezit că circuitul "Oscar Galvez" figurează ca prima rezervă, ceea ce nu promite mult. Dacă Marel Premiu al Belgiei și-a păstrat locul, asta ar putea fi doar un joc diplomatic. Planurile lui Bernie Ecclestone de a introduce Formula 1 la bursă au fost amîinate pe termen nedefinit datorită diferendurilor cu Uniunea Europeană. Belgianul Karel van Miert, boss-ul comisiei liberei concurențe, a atacat politica de exclusivitate în teritorii date a drepturilor de televizare a curselor, afirmînd că Ecclestone favorizează monopolismul. Afacerea tabacului e un alt măr al discordiei, Belgia situîndu-se în pole position la capitolul interzicerii reclamelor și sponsorizărilor venind de la Marlboro&Co. În fine, Ecclestone a anunțat recent că intenționează să pună în vânzare Formula One Eurobonds în

valoare de 1,2 miliarde £. Practic asta înseamnă atragerea investitorilor internaționali interesați să împrumute suma respectivă forului mondial, precursor al cotării la bursă. Inițiativa lui Ecclestone depinde de același van Miert, refuzul belgianului putînd însemna eliminarea cursei de la Spa Francorchamps.

Această primă variantă de calendar competițional declanșează alte și alte tratative, cei amenințați urmîrind să dea asigurări de conformare la cerințele FIA. următoarea rundă de negocieri... unilaterale va avea loc în 11 decembrie la Monte Carlo, cu ocazia tradiționalei Gale de premiere a celor mai buni piloți și a mărcilor

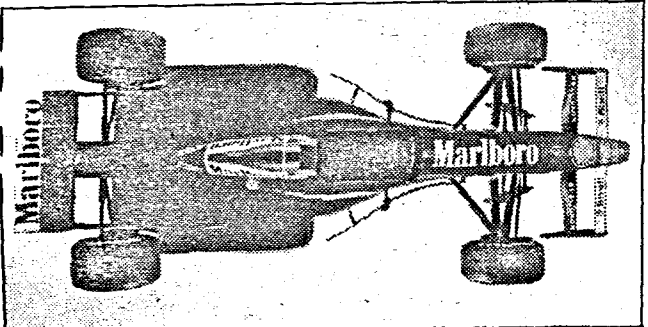
învingătoare în competițiile organizate de FIA. Pînă atunci, iată cum arată oferta Consiliului Mondial pentru sezonul 1999: 7.03 - Australia (Melbourne); 21.03 - China (Zuhai); 11.04 - Brazilia (Sao Paulo); 2.05 - San Marino (Imola); 16.05 - Monaco (Monte Carlo); 30.05 - Spania (Barcelona); 13.06 - Canada (Montreal); 27.06 - Franța (Magny Cours); 11.07 - Marea Britanie (Silverstone); 25.07 - Austria (Zeltweg); 1.08 - Germania (Hockenheim); 15.08 - Ungaria (Hungaroring); 29.08 - Belgia (Spa Francorchamps); 12.09 - Italia (Monza); 26.09 - Europa (Nürburgring); 17.10 - Malaezia (Kuala Lumpur); 31.10 - Japonia (Suzuka).

Radu C. MUNTEANU

Un liceu din Gherla asigură pepiniera baschetului... dejean

La Liceul Teoretic "Ana Ipătescu" din Gherla funcționează două grupe de baschet fete care asigură nu mai puțin de cinci jucătoare tinere lotului largit al divizionarei A, SOMEȘ Dej. Sub conducerea prof. Dumitru Baci, cele 50 de eleve din clasele III-VIII efectuează de trei ori pe săptămînă antrenamente, dar o singură dată într-o sală regulamentară (și aceea sub semnul întrebării...) la Liceul Teoretic "Petru Maior". În prezent din cele două grupe s-au distins cinci eleve talentate care ar fi fost promovate în lotul dejean. Erika Budai, Raluca Pop, Anca Floarea, Alexandra Bojoacă și Vivian Badiu se pregătesc deja cu antrenorea Elena Senchievici din Dej. Vivian Badiu, în vîrstă de 15 ani a fost selecționată și în lotul național de cadete! O altă baschetbalistă care promite foarte mult este Alexandra Bojoacă, ea avînd înălțimea de 1,80 m! Concluzionînd: școlile din Gherla au devenit adevărate rampe de lansare pentru baschetul... dejean. Și asta în condițiile în care orașul de pe Someș nu dispune de o sală de sport cît de cît regulamentară...

SZEKELY Csaba



Popicăresele din Gherla "păcălite" de Federație

Pe lângă faptul că o duc greu cu banii, componentele divizionarei A de popice, CONSTRUCTORUL Gherla mai au parte și de surprize neplăcute din partea FRP. Așa cum am anunțat și în ziarul nostru, la sfîrșitul săptămînii trecute, la Hunedoara au fost programate naționalele de senioare. În ultima clipă însă, competiția a fost mutată la... Tg. Mureș! Sportivele de pe Someș au aflat această schimbare în ultimul moment. Cînd deja bagajele erau făcute pentru călătoria spre orașul siderurgistilor. Fetele au avut noroc cu un... "fir scurt"; altfel mergeau degeaba pînă la Hunedoara.

Și încă un amănunt: întrecerile au loc în zilele de 26, 27 și 28 octombrie pe arena "Electromureș".

SZ. Cs.

ASIBAN SA

SOCIETATE DE
ASIGURARE - REASIGURARE

Fondată și administrată de:

- Banca Comercială Română S.A.
- Banca Română pentru Dezvoltare S.A.
- Casa de Economii și Consemnațiuni
- Banca Transilvania S.A.
- I.S.A.F. S.A.

Asigurarea de care aveți nevoie!

Ne puteți contacta la sediul nostru din BCR - Cluj:
Str. G. Barițiu nr. 10-12, cod 3400, tel./fax: 19.25.55

Un membru fondator al sectei AUM - condamnat la moarte

Un tribunal din Tokyo l-a condamnat la moarte, pe Kazuaki Okazaki, membru fondator al sectei AUM Shinrikyo, găsit vinovat pentru uciderea unui avocat și a altor trei persoane, informează AFP.

Este prima condamnare la moarte pronunțată de la deschiderea procesului liderilor acestei secte, responsabilă pentru comiterea atentatului cu gaz sarin de la metroul din Tokyo, soldat, în martie 1995, cu 12 morți și intoxicarea a mii de persoane.

Pedeapsa cu moartea se execută în Japonia prin spânzurare.

Okazaki, 38 de ani, a fost găsit vinovat pentru uciderea, în noiembrie 1989, a avocatului Tsutsumi Sakamoto, precum și

a soției sale, Satoko, și a bebelușului lor, Tatsuhiko. Avocatul furniza sprijin juridic familiilor care doreau să-și scoată copiii din secta AUM Adevărul Suprem.

Okazaki a mai fost găsit vinovat și de asasinarea lui Suji Taguchi, un membru al sectei, în vârstă de 21 de ani, care încercase să iasă din AUM, după ce fusese el însuși martor la o crimă. Taguchi a fost omorât și apoi ars, iar cenușa lui a fost împrăștiată.

Acuzatul a părăsit AUM în februarie 1990, luând 230 de milioane de yeni (2 milioane de dolari) din fondurile care aparțineau sectei. Okazaki a refuzat să colaboreze cu poliția după arestarea lui. El a început să facă mărturisiri abia după

o lună de la comiterea atentatului de la metroul din capitala niponă. Dacă ar fi vorbit mai devreme, ar fi permis, fără îndoială, să se evite tragedia de la Tokyo.

În mai, "medicul-șef" al sectei, Ikuo Hayashi, 51 de ani, a fost condamnat la închisoare pe viață pentru rolul său în atentatul de la metrou. Hayashi, care era, în momentul aderării sale la sectă, un tânăr chirurg cu un viitor promițător, a scăpat de pedeapsa cu moartea grație mărturisirilor sale care au permis arestarea șefului AUM, Shoko Asahara. Procesul acestuia este în curs de desfășurare de peste doi ani și probabil că va mai dura câteva luni, din cauza complexității cazului.

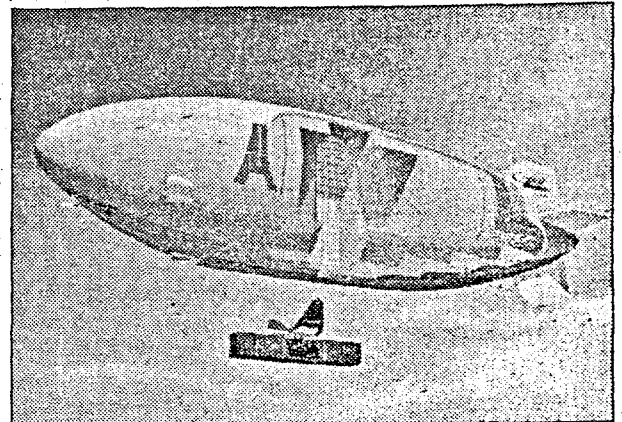
Infracțiunile prin violență în scădere

În județul Cluj, pe noua luni au fost înregistrate 342 de infracțiuni contra vieții și integrității corporale, dintre care 73 de cazuri de tâlhărie (față de 86 în aceeași perioadă a anului trecut), 8 tentative de omor și 6 omoruri (cu 11 mai puține decît în perioada similară a anului 1997).

Din punct de vedere al ratei criminalității, județul Cluj se situează pe locul 35 la nivel național, din 43 de Inspectorate județene, pe locul 40 la omoruri, locul 30 la tentative de omor, locul 32 la lovituri cauzatoare de moarte și locul 30 la vătămări corporale.

AUTO

Mai repede, mai bine



Numărul II al publicației InterNations prezintă câteva mijloace de transport ce prevestesc drumul pe care vom merge în secolul următor. Bunăoară, bătrînul Zeppelin va deveni un adevărat "CargoLifter". Noul sistem de transport amintește cu greu de realizarea de excepție pentru vremea lui (2 iulie, 1900) a lui Ferdinand Count Zeppelin. Atunci, infernala mașinărie a stat în aer 18 minute. Apoi treburile au evoluat, pînă la dezastrul exploziei lui "Hindenburg". Proiectul a fost reluat în condițiile tehnologiei anului 1997, iar micul "Joey" este capabil să "care" sute și sute de tone la orice destinație. Prezentat anul acesta la târgul de la Leipzig, "CargoLifter" transportă, să zicem, o turbină de 100 de tone de la Berlin undeva în India, în 5 zile. Aceasta în loc de obositorul drum terestru, cu o mulțime de obstacole, care ar dura mai bine de 2 luni.

Permise auto examene și mașini

Din activitatea Poliției Rutiere...

În acest an, Serviciul Poliției Rutiere a examinat în vederea obținerii permisului de conducere 13.678 de persoane, dintre care doar 6.777 au fost declarați reușiți la toate probele. Au fost eliberate 16.288 permise de conducere și 16.418 certificate de înmatriculare. Parcul de mașini la nivelul județului Cluj a crescut cu peste 7.000 de autoturisme.



Neatenția duce... în șanț

Foto: ZENO Clujeanul

Prostituția "importată" din Europa de Est înregistrează o adevărată explozie pe piața din Grecia

Tinerele din Europa de Est - "exotice", "ieftine" și vulnerabile - au devenit principalele victime ale exploatarei sexuale din Grecia, unde numărul lor tot mai mare a provocat o adevărată explozie pe piața prostituției.

Amploarea luată de acest fenomen a fost ilustrată în această săptămînă de sinuciderea, la Salonic, în nordul Greciei, a unei prostituate din Belarus, în vîrstă de 20 de ani, dar și de dezvăluirile făcute de două

românce, în vîrstă de 16 și 17 ani, care au scăpat cu greu din două case de toleranță din Atena și Pieria.

Potrivit unui studiu realizat de Facultatea de Științe Politice din Atena, afluxul de tinere din fostul bloc comunist a determinat creșterea cu 75 la sută a numărului de prostituate din Grecia, între 1991 și 1995. În prezent, în Grecia, care are o populație de 10 milioane de locuitori, ar exista circa 22.000 de prostituate, dintre care mai mult de jumătate sînt străine, apreciază autorul anchetei, sociologul Grigoris Lazos.

Datele furnizate de Ministerul Ordinii Publice arată că numărul arestărilor operate pentru "prostituție ilegală" a crescut de la 7.000 în 1991 - 1.500 dintre acestea fiind cetățeni străini - la 12.800 numai în primul semestru al acestui an. Dintre femeile arestate anul acesta, numai una singură era grecoaică.

Prostituția este legală în Grecia, însă exercitarea ei este, în principiu, limitată la casele de toleranță, care au niște reguli foarte stricte.

Potrivit Ministerului Sănătății, 50 la sută dintre prostituatele care își desfășoară activitatea în Grecia vin din fosta URSS, iar 40 la sută din Albania și Bulgaria. Experții din Ucraina și Albania au estimat, la începutul acestui an, la 3.000 și respectiv 5.000 (între care 700 de minore) numărul compatrioatelor lor care se prostituează în Grecia.

Limbajul curent a înregistrat și el o evoluție: anunțurile de mică publicitate care apar în presa cotidiană - inclusiv în cea anglofonă - vehiculază "farmecele" est-europencelor sub denumirea de "maseuze" sau "Insoțitoare", în timp ce

rusoaicele au devenit sinonime cu "animatoare".

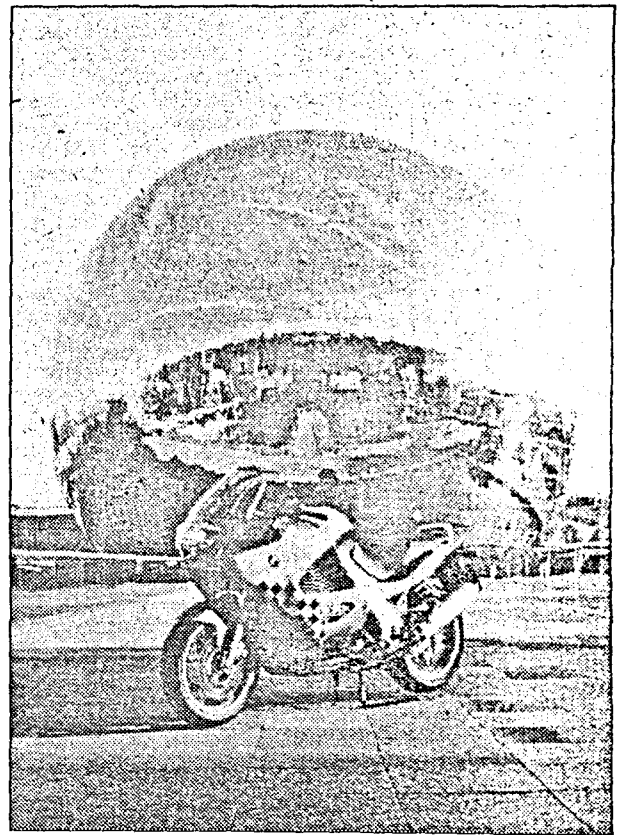
"Traficul devine tot mai organizat și mai profesionalizat, fiind exploatare tinere care au emigrat ilegal, adesea minore, atrase de promisiuni înșelătoare sau vîndute de rețelele care operează în țările lor", afirmă sociologul Grigoris Lazos. El crede că Grecia a devenit o adevărată "placă turnantă" a prostituției din regiune.

O "frumusețe medie" îi costă în jur de 500.000 de drahme (1.780 de dolari) pe "importatorii" ei greci, potrivit unor surse din cadrul poliției.

Lazos crede că traficul cu prostituate a prosperat grație "inertiei, dacă nu chiar complicității" autorităților și a opiniei publice, într-o societate în care poliția nu este renumită pentru integritatea ei. Studiul lui Lazos a dovedit implicarea polițiștilor în 10 la sută dintre cazurile de proxenetism judecate între 1991 și 1995.

"Răspunsul autorităților poate să fie mai eficace și mai energic", a recunoscut Ministerul Ordinii Publice, subliniind însă că această "mare problemă" depășește granițele Greciei și trebuie să fie tratată la nivel internațional. O cooperare între țările de la Marea Neagră împotriva traficului sexual a fost inițiată la începutul lunii octombrie, în timpul unei reuniuni ministeriale care s-a desfășurat la Corfu.

Expulzate în caz de arestare, nevorbind, adesea, limba greacă, prostituatele străine nu pot conta, în absența unor asociații care să le apere drepturile, decît pe sprijinul Ministerului Sănătății, conchide comentariul AFP.



Divizia de motociclete a marelui concern german BMW are destule motive de a sărbători anul 1998. În primul rînd că se împlinesc 75 de ani de la fondarea renumitei firme, și nu mai departe decît anul trecut, motocicletele BMW au fost cele mai bine vîndute în Europa. Tehnologia fabricării acestor motociclete s-a îmbunătățit an de an. Bolizii de 2 și 4 cilindri, din seria "R" și "K" au performanțe greu de egalat. Să pomenim doar de siguranța pe care le-o conferă sistemul ABS, controlul electronic al combustibilului folosit, precum și convertorul catalitic. Modelul R 1.200 C are toate atuurile pentru a concura cu creații similare din Italia sau Statele Unite ale Americii. Revista de specialitate "Motor Mondial" i-a acordat premiul de "Motocicleta anului".

Traducere și adaptare Radu VIDA

ZEXE!



Ieri, la Turda,

O triadă perfectă: ARMATA - IANCU - ISTORIA

urmare din pagina 1

Operă în bronz a sculptorilor Ilarion Voinea și Emil Crețu, statuia lui Avram Iancu, dezvelită ieri în centrul Turzii e o completare fericită a peisajului urbanistic, ca o contribuție ce are pretenția să vorbească viitorului din prezent. Așa cum am mai scris, statuia a fost turnată în secția de artă a S.C. "Turnătoria Metalul", ea înmănunchind, deopotrivă, efortul managerului ing. Petrișor Târlea, al meșterilor cu "mâini de aur" Ștefan Fülöp și Iosif Varga. Pentru prima oară, după o absență de câteva luni, l-am reîntâlnit, cu emoție și bucurie, pe col. (r) Vasile Cristea - secretar general al Societății Cultural-Patriotice "Avram Iancu", refăcut după groaznicul accident suferit la începutul anului, în care și-a pierdut viața primul președinte al Societății, regretatul profesor Ioan Teodor Stan. Acțiunea de la Turda a fost prima apariție publică a col. (r) Cristea, alături de membrii Societății. Între participanții la marea serbare populară s-au aflat reprezentanți ai tuturor filialelor din țară ale Societății "Avram Iancu". Ceremonialul militar a deschis manifestările, fiind urmat de discursul primarului municipiului, ing. ec. Virgil Blasiu și de dezvelirea statuii, în aplauzele celor circa 10.000 de participanți. I-au urmat la cuvânt: sculptorul Ilarion Voinea; gral de brigadă Neculai Stoinea - comandantul Corpului 6 Armată din cadrul Armatei a IV-a Transilvania; col. Ioan Teodorescu - comandantul Garnizoanei Turda, Brigada V Te "Potaișsa"; acad. Camil Mureșanu; ing. ec. Constantin Sicoe - președintele Societății

Cultural-Patriotice "Avram Iancu" din România; deputatul PUNR de Turda, Vasile Miclăuș; dr. ing. Emil Luca - vicepreședintele Societății "Avram Iancu", președintele Uniunii "Munții Apuseni"; Ioan Preșcan - vicepreședintele Consiliului Județean Alba; Grigore Dejeu - viceprimar al municipiului Cluj-Napoca, președintele FER Cluj; Grigore Zanc - președintele PDSR Cluj; deputatul PNL Anton Ionescu; dr. Ioan Mihai Năstase, din partea PRM Cluj; deputatul PNTCD de Cluj, dr. Ioan Roman; Mihai Berteș, din partea PSM; ec. Vasile Nemeș, din partea PAR. Au mai fost de față Alexandru Rus - președintele PS Cluj, alți oameni politici, militari activi, în rezervă sau în retragere, veterani, reprezentanți de asociații și uniuni culturale etc. Statuia a fost sfințită de un sobor de preoți ortodocși și greco-catolici. S-a păstrat un moment de reculegere pentru Avram Iancu.

În acordurile Imnului Eroilor au fost depuse coroane din partea Consiliului local și al Primăriei Turda, a Societății Cultural-Patriotice "Avram Iancu" din România, filialele Turda, Cluj-Napoca și a altor citorva din țară, a Consiliului Județean Cluj, Consiliului local și Primăriei municipiului Cluj-Napoca, a unui număr impresionant de societăți comerciale, bănci, instituții, unități de învățământ, asociații, fundații, partide politice, primării din județele Cluj, Alba etc. Corul veteranilor și Corul de fetițe al

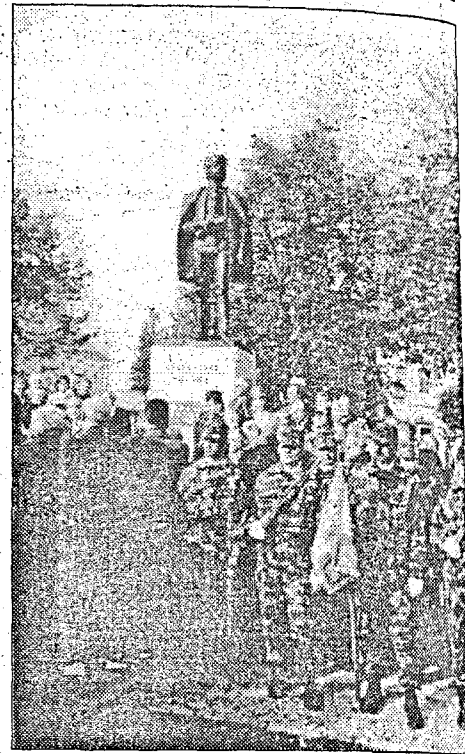


Foto: N. PETCU

Armata reprezintă una din prioritățile bugetare ale anului viitor, consideră premierul

Prioritățile bugetare pentru 1999 sînt armata, sănătatea, educația și infrastructura, avîndu-se în vedere, în viitor, o creștere permanentă a bugetului Ministerului Apărării Naționale, ceea ce reprezintă o condiție a acceptării României în NATO, într-un viitor mai mult sau mai puțin previzibil, a declarat ieri prim-ministrul Radu Vasile.

"Bugetul pe 1999 va fi construit în primul rînd pe aceste capitole, după care, ceea ce rămîne se va putea împărți la celelalte ministere", a adăugat Radu Vasile.

Premierul a arătat că, într-o perioadă dificilă din punct de vedere financiar, armata a înregistrat un proces de reorganizare și restructurare "care ar putea fi model pentru celelalte sectoare". El a precizat că armata reprezintă o expresie a stabilității și autorității unei instituții în stat.

"Armata, în concepția Guvernului, trebuie să redevină o instituție modernă, cu oameni profesioniști, cu un corp de ofițeri de elită și cu ostași bine hrăniți", a spus Radu Vasile.

Premierul a depus, cu ocazia Zilei Armatei, o coroană de flori la Mormîntul Soldatului Necunoscut.

La Gherla 1.400 familii rabdă frigul în apartamente

Istoria se repetă, cele 1.400 de familii care locuiesc în cartierele "MR 1" și "Între ape" din orașul Gherla nu vor avea încălzire ca lumea nici în această iarnă. Cu toate că de câteva zile temperaturile au scăzut mult sub 6 grade, în această zonă a urbei nu se asigură deloc căldură! Cele două cartiere de locuințe sînt racordate la Centrala termică aparținînd S.C. Sortilem S.A. (fostul CPL), unitate ce a provocat și în anii trecuți multe dureri de cap locatarilor, dar și ediliilor gherleni.

La sfîrșitul săptămîinii trecute, din cauza temperaturilor scăzute din apartamente, mulți copii și oameni în vîrstă s-au îmbolnăvit, farmaciile și cabinetele medicale ale spitalului fiind pur și simplu asaltate de locuitorii cartierelor "MR 1" și "Între ape"! O situație alarmantă, față de care nu pot fi indiferenți nici ediliul urbei, plecați în... Franța, pe meleaguri mai calde.

SZEKELY Csaba

Laszlo Tokes critică dur conducerea UDMR

Președintele de onoare al UDMR, Laszlo Tokes, a criticat dur, în cadrul Forumului Partium, desfășurat sîmbătă, la Valea lui Mihai, conducerea Uniunii, pentru modul în care colaborează cu partenerii de coaliție, transmite corespondentul MEDIAFAX. Laszlo Tokes a declarat că există o "convergență ciudată" între modul de a gândi al reprezentanților PDSR și PRM - care "condamnă vehement" forumurile de dezbateri de la Cernat și Valea lui Mihai - și atitudinea conducerii UDMR față de aceste întîlniri. Președintele de onoare al Uniunii Maghiarilor consideră că liderii UDMR greșesc foarte mult cînd desconsideră aceste forumuri deoarece, în acest mod, "pierd contactul cu membrii comunității maghiare". Tokes îi acuză pe actualii lideri ai UDMR că acceptă compromisurile propuse de către

partenerii de guvernare fără să țină seama de faptul că acestea "nu sînt suficiente pentru nevoile și aspirațiile maghiarilor". El critică poziția conducerii Uniunii, care condamnă organizarea forumurilor de la Cernat și Valea lui Mihai, în condițiile în care "partenerii de guvernare nu își manifestă voința politică de a reînființa Universitatea Maghiară de Stat Bolyai". "În UDMR nu sînt radicali și moderați, așa cum spune toată lumea, moderații sînt doar cei care se abat de la programul Uniunii", a arătat episcopul Tokes. La Forumul Partium de la Valea lui Mihai - al doilea forum pentru reînnoirea UDMR, după cel de la Cernat, din luna septembrie - au participat doar trei parlamentari UDMR: senatorii Csapo Jozsef și Lorinczi Gyula, precum și deputatul Konya Hamar Sandor.



Externe

NEW YORK - Consiliul de Securitate al ONU, cedînd presiunilor Moscovei și pentru a evita un veto rus, a solicitat sîmbătă Belgradului o aplicare imediată și în totalitate a rezoluțiilor Consiliului de Securitate, dar fără a face o mențiune explicită la eventualitatea folosirii forței, transmite AFP.

Rezoluția 1203, care a fost adoptată cu 13 voturi pentru și două abțineri, exprimate de Rusia și China, lasă totuși posibilă o eventuală acțiune militară destinată a asigura siguranța reprezentanților în Iugoslavia ai Organizației pentru Securitate și Cooperare în Europa (OSCE).

Pentru a evita posibilitatea ca Rusia să facă uz de dreptul său de veto în Consiliul de Securitate, statele occidentale au propus această rezoluție, eliminînd din textul acesteia orice referire explicită la o acțiune militară a NATO împotriva Belgradului.

Totuși, însărcinatul cu afaceri americane Peter Burleigh a declarat că NATO își rezervă dreptul de a interveni în Iugoslavia și fără autorizația Națiunilor Unite. "Noi nu tolerăm acțiunile violente care au transformat aproape un sfert de milion de oameni în refugiați, provocînd mii de morți și amenințînd echilibrul păcii în Balcani", a declarat acesta.

"Membrii NATO, care s-au pus de acord la 13 octombrie asupra unor lovituri militare, au indicat clar că au autoritatea, voința și intenția de a rezolva această problemă", a adăugat oficialul american.

BERLIN - Vicepreședintele Adunării Parlamentare a Organizației pentru Securitate și Dezvoltare în Europa, Willy Wimmer, a estimat, sîmbătă, că securitatea Balcanilor ar fi amenințată, dacă NATO ar interveni militar în Serbia fără să aibă mandat din partea ONU, informează AFP.

"Folosirea forței în alte scopuri decît cel de autoapărare trebuie să fie strict legată de cadrul legal stabilit de Națiunile Unite. Ceea ce a decis NATO este foarte vast. Dacă lumea aprobă această decizie, ar însemna întoarcerea la legea celui mai puternic", a afirmat Wimmer, într-o declarație făcută la postul german de radio "DeutschlandRadio Berlin".

Responsabilul OSCE crede că, în cazul unei

intervenții a NATO, este posibilă o escaladare a violenței în Balcani, care ar putea afecta încă o dată Bosnia-Herțegovina. "Acest lucru ar pune în pericol întreaga ordine internațională", a avertizat Wimmer.

El a criticat în special poziția adoptată de americani. "Statele Unite se comportă în mod vădit ca și cum ar fi singurele care dispun de dreptul de a lua decizii importante în chestiunile de război și pace", a spus Wimmer.

ANKARA - Turcia și-a reafirmat opoziția față de circulația tot mai intensă prin strîmtorile sale a petrolierelor care transportă țiței din Marea Caspică și a anunțat că se pregătește să ia măsuri în vederea limitării accesului acestor nave, informează AFP.

"Începînd cu anul 2000, Turcia nu va autoriza trecerea prin strîmtorile sale decît a petrolierelor cu consolidare sporită", a indicat, într-un comunicat, ministrul turc al Afacerilor Externe, Ismail Cem.

Turcia va limita importul de petrol provenind din Marea Neagră în vederea reducerii circulației petrolierelor, care creează un grav pericol pentru strîmtori", a adăugat șeful diplomației turce.

Aceste declarații intervin în momentul în care un consorțiu avînd conducere occidentală,

Azerbaijan International Operating Company (AIOC), se pregătește să aleagă principala cale de transport pentru exportarea țițeiului provenind din zăcămintele Mării Caspice.

AIOC, care a semnat cu Azerbaidjanul, în 1994, un acord în valoare de 8 miliarde de dolari pentru a exporta țițeiul din Marea Caspică, urmează, în principiu, să anunțe pe 29 octombrie decizia sa cu privire la principala rută de transport.

IERUSALIM - Aproximativ 74% dintre israelieni aprobă acordul semnat vineri la Washington, cu Autoritatea Palestiniană, potrivit unui sondaj publicat, duminică, de cotidianul Yedioth Aharonot, citat de AFP.

Potrivit aceluiași sondaj, dintre persoanele interogate, doar 18% au considerat că acordul este "un demers greșit", alte 8% declarînd că nu au nici o părere.

Sondajul a fost efectuat pe un eșantion de 505 persoane, considerat reprezentativ pentru populația adultă a Israelului, eroarea admisă fiind de 4,5%.

Potrivit aceluiași sondaj 43% dintre persoanele chestionate susțin organizarea alegerilor anticipate, față de 52% care se opun acestui proiect și 5% care au declarat că nu au nici o părere.

CASA DE EDITURĂ
Napoca
S.R.L.

Autorizată prin S.C. nr. 128/1991, judecătoria Cluj-Napoca, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului județului Cluj, sub nr. J/12/308 din 22.03.1991, cod fiscal R 204469

ILIE CĂLIAN (redactor șef);
VALER CHIOREANU (redactor șef adjunct);
MARIA SĂNGEORZAN (redactor șef adjunct);
Tel. 19.16.81; fax: 19.28.28;
E-mail: adevcj@mail.dntcj.ro

Secretar de redacție
de serviciu: Horea PETRUȘ Tel/fax:
19.74.18

REDACȚIA: Cluj-Napoca, str. Napoca 16
Telefoane: Publicitate: tel/fax: 19.73.04
Contabilitate: 19.73.07. Cultură,
Eveniment, Politic: 19.74.90. Social,
Economic: 19.75.07. Sport: 19.21.27
Difuzare, Mica publicitate: 19.49.81
Subredacția Turda: tel/fax: 31.43.23
Subredacția Dej: tel/fax: 21.60.75

Responsabilitatea juridică pentru
conținutul informațiilor publicate în prezenta
publicație revine exclusiv autorilor și redactorilor
și nu poate fi imputată niciunei persoane din
redacția zărilor noastre.

Zăria noastră folosește serviciile informative
ale agenților de presă Rompres și Mediafax

TIPARUL EXECUTAT LA Garamond

3400 Cluj-Napoca, Str. Fabricii nr. 93-105 tel: 15.42.64; tel/fax: 41.40.54